# EL DIARIO DE AVILA

Martes, 4 de junio de 1974

rtici-

nuesnoci-

a los

a afis que anzaar al había eso,

una más

ra y

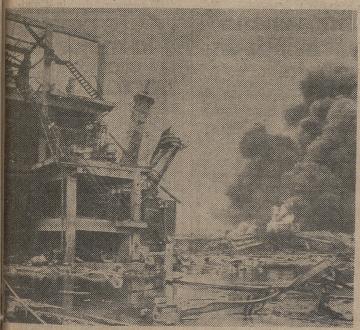
hora

ro y

Pe-

pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVI Número 23.954 Depósito Legal: AV. 5-1958



# 30 muertos en la explosión de una fábrica inglesa

das de treinta muertos, más de un centenar de heridos, siete pueblos afectados por la catásrofe y cincuenta millones de libras, en pérdidas, es el balance provisional de daños ocasioados por la explosión de una factoría de productos químicos de Fixborough, en Inglaterra. Le trata de la explosión más mortífera producida en tiempo de paz, en la historia británica, demás de suponer un duro golpe para su economía. El testimonio gráfico, de EUROPA PRESS, muestra un aspecto de los efectos por ella ocasionados.

# Brillante clausura de los Juegos Nacionales Escolares







### Fue presidida por el gobernador civil con otras autoridades abulenses

En la Ciudad Deportiva tuvo ayer lugar el brillante acto de clausura de los Juegos Nacionales Escolares y torneo intercátedras, en los que han participado varios millares de jóvenes de uno y otro sexo de la capital y provincia. Todos los equipos participantes desfilaron ante la tribuma de autoridades. Después de una demostración de gimnasia moderna a cargo de alumnas del Instituto Nacional de Enseñanza Media "Isabel de Castilla", se procedió a la entrega de trofeos, finalizando el acto al ser arriada la bandera de los Juegos. (Información en pág. 16).—(Fotos LUMBRERAS).



### Jeimer

monas-noutique

Duque de Alba, 3 Alemania,

Tiene la nueva moda para todas las edades Vestidos-Trajes chaqueta

Números premiados: VALES REGALO «JEIMER» Para los entregados en Abril:

N.º	2.977 - Va	ales de	50-	 6.000	Peseta
N.º	6.581	» »	25	 3.000	,
N.º	6.435	D D	5	 500	,

# LCOErdo Nano-polaco

Conforme informamos en igina 12, el ministro español Asuntos Exteriores, señor ortina Mauri, (a la derecha) el ministro polaco de Colerio Exterior, señor Kisiel, se se encuentra en Madrid, maron ayer, en el palacio a largo plazo entre España merciales, navegación y cootenológica. Al acto asistió Comercio, don Nemesio de la foto).

# Descubrimiento esperanzador

Este es el doctor Leland Clark, profesor de la Universidad de Cincinnati, en el Estado norteamericano de Ohio, descubridor de un líquido que puede ser utilizado como sangre artificial y también respirado como aire normal. Prueba de ello es que, el ratón que aparece en un recipiente sumergido en dicho líquido, se mueve a sus anchas inspirando y expirando a pleno pulmón. El profesor Klark pertenece al Centro de Investigación Infantil de dicha Universidad.

(Foto: EUROPA PRESS).



Promoción Social y com-



# Colegio Provincial Sindical de Agentes de Seguros de Avila

Se prorroga el plazo del Seguro Nacional del Campo hasta el día 15 de junio

Se ha prorrogado la admisión de declaraciones de cereales hasta el día 10 de junio las zonas 1.ª y 2.ª y hasta el día 15 la 3.ª que corresponde a la provincia de Avila. Diríjanse a un Agente de Seguros Colegiado para poder beneficiarse de las ventajas que este seguro ofrece.

# Programas de



PARA HOY

#### PRIMERA CADENA

#### • NOCHE:

21,00: TELEDIARIO. 21,30: CAMBIE SU SUERTE. 22,10: LOS LIBROS. «El mundo es como es» («Alicia», de Lewis Carroll). Intérpretes: Julián Ugarte, Paola Bosé, Luis Morris, María Tellería, Lola Gaos. 23,20: TERCERA EDICION. 23,30: DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

19,00: CARTA DE AJUSTE. Folklore español: «Islas Canarias». 19,30: PRESENTACION Y AVANCES. 19,31: DIBUJOS ANIMADOS. Jackson Five: «Viva el alcalde». 20,00 TELEFILME INFANTIL. Circus. Hoy: «Corky y el doctor del circo». 20,30: POLIDEPORTIVO 21,30: TELEDIARIO 2. 22,00: CINECLUB. «La calle». Dirección: King Vidor. Intérpretes: Sylvia Sidney, William Collier Jr., David Landan, Allan Fox, Nora Cecil.—La vida se desarrolla en una casa, donde cada inquilino es un arquetipo universal: la pareja de enamorados, la esposa infiel, el actor mediocre, la joven casquivana... La calle les sirve como entramado para narrar su historia. 23,15: ULTIMA IMAGEN.

AVANCE PARA MAÑANA

#### PRIMERA CADENA

#### • SOBREMESA:

14,00: CARTA DE AJUSTE. «Variaciones líricas», D. Ballesteros. 14,15: APERTURA Y PRESENTACION. 14,17: AVANCE INFORMATIVO. 14,24: PANORAMA. 15,00: TELEDIARIO. 15,35: TLE-REVISTA. —Mundo pop. 16,15: DESPEDIDA Y CIERRE.

#### • TARDE:

18,30: CARTA DE AJUSTE. «La música para órgano de Juan Cabanillas». 18,45: APERTURA Y PRESENTACION. 18,46: AVANCE INFORMATIVO. 18,50: LA CASA DEL RELOJ. «Ciclos» (III). 19,15: OPERACION TORPEDO. 19,50: NOVELA (Capítulo XIII). «Oblomov», de Iván Goncharov.—Stolz consigue interesar —no mucho claro—a Oblomov en su hacienda. El administrador le está robando. Poco a poco Oblomov va rozando la vida, entrando de nuevo en ella. Olga, aunque lejos, sigue siendo el único resorte que puede mover a Oblomov. 20,20: LA PREHISTORIA DEL FUTURO. «Los círculos de la vida». 20,50: GIRO DE ITALIA.

# Importante Laboratorio Farmacéutico A COMISION

PRECISA REPRESENTANTE PARA

AVILA

Sea persona bien relacionada con la Clase Médica Correspondencia a BENGALA PUBLICIDAD. Referencia: «Laboratorio». Altamira, 14. ALICANTE.

## Concurso Nacional de Artículos de Prensa sobre Promoción Social de la Mujer

En relación con el Concurso Nacional de Artículos de Prensa sobre Promoción Social de la mujer, convocado por la Dirección General de Promoción Social, dentro del plan de acciones de la II Ponencia de la Comisión Nacional de Trabajo Femenino, la Dirección General ha resuelto ampliar el plazo de publicación de los artículos hasta el 30 de junio, próximo, teniendo en cuenta que la presentación de los reportajes depende de su publicación en periódicos y revistas nacionales que muchas veces sufren demora por causas ajenas al concursante.

En consecuencia las bases del concurso serán las publicadas en la convocatoria con las correspondientes modificaciones en cuanto a fechas se refiere:

Se otorgará un primer premio de 40.000 pesetas, y tres accésit de 10.000 pesetas cada uno, para artículos, reportajes, en trevistas y otras acciones similares, que pueden ir o no ilustradas gráficamente.

Los trabajos que deseen concursar deberán haberse

publicado en periódicos o revistas nacionales, incluidas las de carácter técnico o profesional, en el período comprendido entre el 1 de febrero y el 30 de junio de 1974 inclusives. Deberán ser recibidas en la Dirección General de Promoción Social (II Ponencia: Promoción Social de la Mujer) en el Ministerio de Trabajo, calle Agustín de Bethencourt núm. 4. Madrid, y dirigidas al «Concurso Nacional de Reportajes» antes del 15 de julio próximo.

Los premios, ninguno de los cuales puede quedar desierto ni dividirse, serán adjudicados antes del 30 de septiembhe por un Jurado presidido por el Ilmo. señor Director General de

puesto por el Ilmo, señor Subdirector General de Ordenación y Asistencia Técnica, Jefe del Servicio de Publicaciones del Ministerio de Trabajo, Jefe del Gabine te de Prensa del Ministerio de Trabajo, Jefe del Servicio de Relaciones Públicas del Ministerio de Trabajo. Director del Departamento de Estudios del P. P. 0. dos representantes de la II Ponencia de la Comisión Nacional de Trabajo Femenino (uno de los cuales será de la Sección Fe menina), un representante de la Asociación de la Prensa un representante del Banco de la Mujer (Banco de Bilbao), un representante del Sindicato Nacional de

nencia.

Los reportajes literarios y las fotografías quedarán en propiedad de la Dirección General de Promoción Social que podrá utilizarlos exclusivamente para información, divulgación y documentación.

Prensa, y el Secretario, en

funciones de la citada II Po-

El Director General de Promoción Social

### Ooroteo Jiménez Jiménez

MEDICO-DENTISTA RAYOS X

Reyes Católicos, 27 - 1.º Teléfono 21 12 08 AVILA.

# ANUNCIOS BREVES

#### VENTAS

—Nave 350 m2. zona estación, venta o arriendo. Teléfono 22 04 77.

#### **ALQUILERES**

—BODAS. Alquiler de coches americanos de gran lujo. Calle Segovia (Detrás Clínica Santa Teresa). Teléfonos 21 20 16 y 21 24 79.

—Alquilo amueblados pisos a convenir, céntricos, también locales y solar libres. Razón: Teléfono 22 02 29.

—Casa céntrica, amueblada. Teléfono 21 12 24. Pedro Dávila 7, 3.°, A.

-Apartamento amueblado, bipersonal. Teléfono 211516.

#### TRABAJO

REPRESENTANTE comisión droguerías, ferreterías, saneamiento, artículos patentados, referencias RAY-DOR, Blanco, 15. Barcelona-

—Se necesita empleada de hogar para Madrid. Llamar al teléfono 22 02 75.

—Se necesita empleada de hogar de 9 a 4,30. Teléfono 21 23 49.

—Se necesita modista para arreglo y aprendiza 14 años. Modas Jeimer. —GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Infórmese enviando 4 pesetas en sellos. Sylviolin Center, Apartado 2.421, Madrid-2.

—Se necesita chica para cocina, Teléfono 21 11 10.

—MUCHACHAS de servicio se necesitan en el Sanatorio de Tablada. Sueldo 7.000 pesetas mensuales. Alojamiento y manutención por cuenta del Sanatorio. Escribir al Administrador del Sanatorio de Tablada. La Tablada (Madrid).

#### **DEMANDAS**

—Se necesita piso amueblado, 4 camas, bajo, meses julio y agosto. Tlf. 21 16 38.

#### TAXI NOCTURNO

(Exclusivamente para casos urgentes)

Teléfono 21 - 11 - 88

### OBSEQUIE VO.

a sus amigos y forasteros que visiten Avila, con el libro "Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila". De venta en librerías. OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en carsa. Escribir, incluyendo o pesetas en sellos de Correos a CONTINENTAL PLANNING, c/Calvet, 5. Sección 51, Barcelona (6).

#### PERDIDAS

—Pérdida pendiente aro de oro. Mercado Chico o alre dedores. Razón: Teléfone 22 04 69. Se gratificará.

#### ARRIENDOS

—Pastos se arriendan. Ri zón: Teléfono 21 31 37. Si lamanca.

#### **VARIOS**

—VIAJES VELASCO AGENCIA DE VIAJES G. B. T. núm. 126. Vacaciónes - Viajes de negocios Viajes de novios - Excursiónes - Alquiler de apartamentos - Reservas de todo clase - Billetes aéreos, Marítimos y Terrestres. Generalísimo Franco, 15. (Arodel Mercado Grande). Teléfono 21 13 21. AVILA.

escuela SAN CRISTOBAL garantía de un buen aprevidizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12 Toleróno 21 24 20.

Sa

com-

Téc.

terio oine

licas

oajo,

ento

e la

omi-

bajo

cua-

Fe-

del

anco

tante

l de

en

[ Po-

arios

n en

arlos

nfor-

do.

do 6

LAN

CO.

cios

ITAIO

arta'

toda Ma

Gene

(Arco Telé

auto BAL

# Tres millones de pensionistas de la Seguridad Social perciben ahora las mejoras otorgadas a sus respectivas pensiones

El volumen global de pensiones supone este año 140.000 millones de pesetas con un incremento superior a los 25.000 millones

MADRID.—Desde el pasado día 1 de junio, todos los pensionistas de la Seguridad Social -cerca de tres millonescomenzarán a percibir las mejoras económicas establecidas en la Orden del Ministerio de Trabajo de 1.º de mayo. La nueva revalorización de pensiones es la quinta que se produce desde 1969. Las anteriores entraron en vigor en febrero de 1970 y 1971, julio de 1972 y mayo de 1973. En el año 1969, la Seguridad Social abonó por dicho concepto 38.983 millones de pesetas, siendo el número de pensionistas de 2.372.479. En 1974, el volumen global de pensiones se sitúa en los 140.000 millones con un incremento de más de 25.000 millones de pesetas respecto a 1973, y una elevación en la cifra de pensionistas de más de 600.000, equivalente al 25,86 por ciento.

Como en años anteriores, la reforma se inspira en el principio de mejorar las pensiones de todos los regimenes: Mutualismo Laboral, SOVI, Régimen Especial Agrario y Régimen Especial del Mar de la Seguridad Social y en cantidad más alta para las pensiones de menor cuantía. Alcanza por ello a todos los pensionistas sin excepción, con el único requisito de que el derecho a percibir la pensión se haya producido con anterioridad al 1.º de mayo de 1974. Es de destacar como novedad de la actual mejora, que las pensiones de jubilación o viudedad de trabajadores por cuenta ajena, se elevan a 2.500 y 2.000 pesetas respectivamente,

# SE ARRIENDA

COTO PRIVADO DE CAZA MENOR término de Poveda, abundante perdiz y conejo. Informes en el Ayuntamiento del mismo. cualquiera que sea su actual cuantía.

#### TRABAJADORES POR CUENTA AJENA

Vejez.—500 pesetas mensuales por pensionista, más el 10 por ciento de la diferencia entre la cantidad de 6.750 pesetas y el importe de cada pensión.

Viudedad.—300 pesetas mensuales más el 10 por 100 de la diferencia entre la pensión y la cantidad de 4.050 pesetas.

Orfandad y favor familiar.— 200 pesetas.

Gran Invalidez e Incapacidad Permanente Absoluta.—1.000 pesetas mensuales más el 10 por ciento de la diferencia entre 6.750 pesetas y el importe de las dos terceras partes de la pensión. El total se incrementará además en un 50 por ciento del mismo.

#### TRABAJADORES AUTONOMOS

Percibirán una mejora equivalente al 50 por ciento de la que perciben los trabajadores por cuenta ajena según la clase de pensión de que se trate y de las demás condiciones que concurran en cada beneficiario.

PENSION MINIMA GARAN-TIZADA PARA TRABAJADO-RES POR CUENTA AJENA

En la jubilación o vejez e invalidez permanente absoluta, total o parcial: 2.500 pesetas mensuales; Gran Invalidez: 3.750 pesetas; Viudedad: 2.000 pesetas; Orfandad y favor familiar: 1.000 pesetas.

#### ELEVACION MEDIA DE LAS PENSIONES DE JUBILACION

Como resultado del incremento económico que desde el 1 de junio van a percibir los pensionistas de la Seguridad Social, la elevación media de las pensiones de jubilación en los distintos sistemas, en el último quinquenio 1969-1974, ha sido la siguiente: en el Mutualismo Laboral la pensión media ha pasado de 2,421 pesetas a 5,267, con una elevación del 12 por 100; en las pensio-

nes causadas por el SOVI (antiguo Seguro Obligatorio de Vejez e Invalidez), la diferencia es mucho más notoria ya que pasa de 650 a 3.232 pesetas de pensión media con una mejora global del 400 por 100 en los últimos cinco años; una mejora similar registran las pensiones del Régimen Especial Agrario, ya que la pensión media ha evolucionado desde 544 hasta 2.909 pesetas, con mejora del 400 por ciento. En cuanto a las pensiones del Instituo Social de la Marina, su importe medio ha evolucionado desde 1.466 a 3.778 pesetas mensuales con un incremento del 15 por 100.

La nueva mejora responde al propósito del Gobierno de que las medidas coyunturales de contención de la economía no afecten a los pensionistas, habiéndose aplicado por ello, con carácter inmediato, las nuevas bases de cotización a los futuros pensionistas, como resultado del incremento en la cuantía del salario mínimo desde el 1.º de abril, no obstante el aplazamiento de las cotizaciones hasta el mes de agosto de 1974.

# Unos ratos a pie y otros andando....

El otro día hicieron unas preguntas en la «tele» a un buen señor que iba a dar la vuelta a Cataluña a pie. De momento no me interesó mucho la cosa, y por eso -lo que ahora lamento- no me fijé demasiado. Sólo recuerdo que era un hombre de unos setenta años, creo que abogado, que se lanzaba a lo de la vuelta para huir un poco de la contaminación y que pensaba hacer treinta cinco kilómetros diarios. Lo ví con varios amigos. Y poco después, no recuerdo cómo, empezamos a hablar de ello. Y uno dijo que vaya bobada, que treinta y cinco kilómetros los anda cualquiera. Yo dije que no tan bobada, y se lió la cosa. Que si sí, que si no... Y ayer, ay madre, hemos hecho diez kilómetros a pie.

—Ay, madre, y ay, requetemadre, qué agujetas. Acabo de llamar por teléfono al amigo que decía lo de vaya bobada y lo de que treinta y cinco kilómetros los anda cualquiera... Me ha contestado con un hilito de voz. Está, sin duda, peor que yo... Y yo no me tengo. Los primeros cinco kilómetros los hicimos bien. Incluso con cierta gallardía. Vicente

-que así se llama el de vaya bobada— sonreía. Pero la sonrisa se le fue borrando poco a poco. A los cinco kilómetros paramos en un restaurante de carretera, porque se trataba de cinco kilómetros de ida y cinco de vuelta. Pedimos un café. Nunca he visto que un café dure tanto como aquél. Sorbo a sorbo, con grandes espacios. Todavía no nos lo confesábamos, pero hacíamos todo lo que podíamos para retrasar el momento de volver a andar. Y hubo que hacerlo... Los segundos cinco kilómetros fueron una verdadera lata. Nunca se acababan. Hay que ver lo rápidamente que pasan los mojones cuando uno va en coche y lo lejos que en realidad están los unos de los otros. Total, que al final apenas tuve fuerzas para preguntarle que qué tal. Vicente contestó con un gruñido. Y el abogado barcelonés con setenta años... que podía ser nuestro padre. Y treinta y cinco kilómetros al día. Y no sólo un día. Mira que —le dije a Vicente después de nuestra caminata- si tuviésemos que andar ahora otros veinticinco kilómetros para completar los treinta y cinco de aquel senor... Vicente dijo ay, y se marchó a casa.

Eso: el punto de referencia. Nos falta el punto de referencia para juzgar si algo es o no meritorio. Oímos lo de los treinta y cinco kilómetros diarios y Vicente lo tomó a broma. Y yo, aunque no lo tomase tan a broma como Vicente, no supuse que podría ser lo que es. Lo que debe de ser, porque sólo anduve 10. Pero ya es un punto de referencia. Bien anda, bien, el señor catalán. Y bien se conserva. Claro que cabe pensar que él estará entrenado -porque tendrá afición- y nosotros no. Cabe pensar en lo que sea, pero, de todos modos, de diez a treinta y cinco kilómetros hay mucho. Y lo nuestro fue sólo un día. Sí, desde luego, no es mala experiencia lo de intentar hacer lo de los demás antes de decir si tiene o no importancia. El treinta y cinco cada día. Nosotros, diez un solo día y medio muertos. Un solo día y para siempre -pueden estar ustedes seguros-, porque para todo lo que sea andar me basta, ay, con ese punto de referencia,



¿Desea aprender a conducir? Acuda a: Auto-Escuela Velasco

Modernos coches y camiones con doble mando. Generalisimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

MCD 2022-J

## Vida de Sociedad

#### Primera Comunión

En la capilla de la Transverberación del Monasterio de la Encarnación ha recibido por vez primera el Pan de los Angeles la niña Mari Tere Ruiz Ayúcar y Díaz, Administró el Sacramento el Reverendo don José Muñoz Luengo, quien pronunció una adecuada plática eucarística que enfervorizó a la comulgante y a los numerosos familiares que le acompañaban.

Enhorabuena, e x tensiva a los padres y abuelos de Mari Tere.



La señorita María Teresa Sánchez Ferrero García y don Gonzalo Vegas Valiente que, conforme informábamos en nuestro número de ayer, han contraido matrimonio en la iglesia de Santa Teresa de Jesús (Padres Carmelitas) de nuestra capital. — (Foto Zazo).

#### Aniversario

Con motivo de cumplirse, ayer día 3, el 2.º aniversario del fallecimiento de la señora doña Eva Cruces, viuda de Catalán (q. e. p. d.), se están celebrando, por el eterno descanso de su alma los siguientes sufragios: Un decenario de Misas en la

Iglesia de Santa María de Gracia del 3 al 12, a las 8 de la mañana. En la Parroquia de San Juan el día 4 a las 8 de la tarde y en la Iglesia de Santo Tomé del 7 al 15, inclusive a las 7 y media de la tarde.

# Ciudad y

## Mañana, conferencia del jefe de I.C.O.N.A. sobre el medio ambiente

Mañana, día 5, a las ocho de la tarde, en el Círculo Cultural Medina, con motivo del «Día del Medio Ambiente», pronunciará una conferencia sobre dicho tema, el ingeniero jefe del Instituto para la Conservación de la Naturaleza (I. C. O. N. A.), don Javier Ubeda Delgado.

Efectuada la calificación

#### Fiesta de Nuestra Señora de la Luz

Con motivo de la festividad de Nuestra Señora de la Luz, el Sindicato Provincial de Agua, Gas y Electricidad, celebró una serie de actos en esta capital, que comenzaron con una misa en el Real Monasterio de Santo Tomás, seguida de unas competiciones deportivas entre productores de Segovia y Avila, pertenecientes a Unión Eléctrica, Sociedad Anónima, empresa que ofreció una comida de hermandad a sus trabajadores, invitando también a otras empresas distribuidoras de la provincia.

A los postres, se hizo la entrega de premios a los ganadores de las distintas competiciones y, por último, el delegado provincial de la

gela López López, Colegio

Dibujo Infantil será el día

8 de junio a las 13,30 horas

en el despacho del delegado

provincial de la Juventud

(Avda. José Antonio núme-

ro 2, 2.º izquierda).

La entrega de premios de

Santa Teresa.

Organización Sindical, pronunció unas palabras poniendo de relieve la valiosa significación de estos actos de confraternidad entre empresas y productores, destacando el excelente clima de armonía y entendimiento que existe en el seno de esta empresa de Unión Eléctrica, S. A.

#### Antonio José Galán — que actuará en la Corrida de la Beneficencia de Avila— Trofeo Manolete 1974

Antonio José Galán que actuará, según dimos cuenta días pasados, en nuestra corrida de la Beneficencia, ha obtenido este año el Trofeo Manolete 1974, de Córdoba, trofeo que se otorga al triunfador de las corridas de la Feria de Nuestra Señora de la Salud. Hemos de destacar que este mismo trofeo lo consiguió la temporada anterior. ¡A ver si sigue por ese camino y esta temporada obtiene el trofeo que la Peña Taurina abulense concede al triunfador de la Corrida de la Beneficencia.

### Fallo del Concurso de Dibujo y Pintura de la Delegación Provincial de la Juventud

del Concurso de Dibujo y Pintura al Aire Libre llevado a efecto el día 30 del pasado, festividad de San Fernando, el jurado calificador otorgó los siguientes premios: Categoría A), Primer Premio: Pilar Sánchez Losada, Colegio de Prácticas; Segundo Premio, Elena González, Colegio de Prácticas; Tercer Premio, Ignacio Cermeño, Colegio Duperier E. G. B. Categoría B), Primer Premio, Juan Carlos Casillas Jiménez; Segundo Premio María Teresa Galán Hernández, Colegio de Prácticas; Tercer Premio, Juan José Ventura Pou, Colegio A. Duperier E. G. B. Categoría C), Primer Premio, Antonio Gutiérrez Sánchez, Diocesano; Segundo Premio, María Teresa Rodríguez Moreno, Colegio Santa Teresa; Tercer Premio, An-

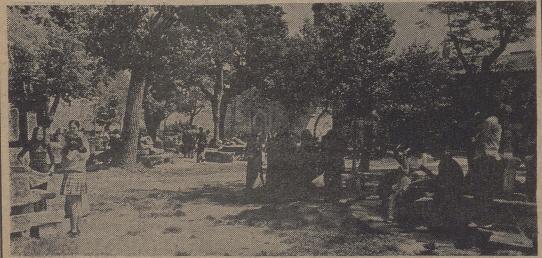
#### NOTAS LOCALES

### El Puente Sancti-Spíritus

A veces somos tan orgullosos que no queremos lecciones; pero la vecina Segovia nos las puede dar en algunos aspectos y uno de ellos es la reglamentación del paso de camiones por determinados lugares... Aquí se rozan las dovelas de los ar cos de las puertas de la muralla y no preocupa. Se lleva un camión parte del Arco del Alcázar, que es el de acceso al Mercado Grande, y nos le arreglan. Aquí pasa un camión por ese puente Sancti Spíritus hunde parte de su bóveda y ¡qué más dá! Más se perdió en Cuba. Un puente aguanta siglos el paso del tiempo,

cuanto más los camiones... Hay en Avila solamente tres puentes romanos o con reminiscencias de la romana arquitectura. Nos referimos a la Ciudad: el viejo sobre el Adaja, el Sancti Spíritus y otro sobre uno de los brazos del río Chico que puede ser el Granjal o el Arroyo de los Vaquerizos que baja desde Becerril... Había que conservarlos. El Sancti Spíritus se utiliza para ir a Sonsoles; pero prohibir el paso de camiones después de arreglarle, ya estaría bien, como el ordenar el tráfico intramuros. O mejor limi-

### Nutrida excursión escolar en Sonsoles



Con la llegada del buen tiempo proliferan en nuestra ciudad las excursiones de estudiantes. Y uno de los lugares más visitados es el Santuario de Nuestra Señora de Sonsoles, donde el otro día se dieron cita, para ganar el jubileo del Año Santo, ochenta niños y niñas de Cuéllar, y otro medio centenar de Arenas de San Pedro.—(Foto: LUMBRERAS).

#### Los semáforos...

Al lector amable que nos indica que escribamos un artículo dedicado a los semáforos del Arco del Peso del Harina que parece han dejado de funcionar bien o no funcionan desde hace unos días, nos permitimos contestar que esa es una cuestión muy sencilla de policía urbana. Claro que son muchas las cosas que se observan precisando vigilancia y atención municipal: no es tan fácil ser alcalde o

concejal del Exemo. Ayuntamiento de Avila. Son muchas las veces que, al contemplar rincones suburbanos, o chicos sueltos, pensamos en la necesidad de una buena alcaldesa, «madraza» de las que no permiten al servicio doméstico arrinconar basuras o polvo... Y a propósito: ¿qué habrá de alcalde y de obispo? Conste que la pregunta es eco de lo que se dice en la calle.

# Tierra de Avila

# Abulensismo

# Madrigales a Madrigal

No es posible dejar lo co. menzado como ha sucedido ya otras veces. Una de ellas cuando conmemoramos el Centenario del nacimiento de la Reina Católica: en 1951 se hizo una gran labor, como consecuencia de cuanto se venía trabajando en pro de Madrigal desde que, siendo gobernador civil don Alejandro Al. varez López Baños, se elevó al Caudillo la petición de que fuera la Villa de Isabel proclamada Santuario de la Raza. Los actos conmemorativos del V Centenario del nacimiento de Isabel de Madrigal revistieron esplendor; pero, como siempre suele acaecer, intereses que no eran abulenses derivaron hacia otros lugares el río de las atenciones hispanoamericanas: era tan pobre nuestro marco madrigaleño!... Luego, tras de los esplendores del Congreso Eucarístico, la explosión de alegría y entusiasmo, quedó en sonrisa sólo.

\* \* \*

Durante los mandatos de los gobernadores civiles, Valero Bermejo y Herrero Loza. no, se trató de vitalizar a Madrigal económicamente utilizándo cuantos instrumentos se creyó conveniente y oportuno. Pero no todos los que intervenían en realización de obras, etcétera, participaban de idéntico espíritu y vivían el alma de las ruinas, aparte de que era decadencia continuada de siglos lo que se trataba de alzar. Y era leyenda negra contra España metida en los huesos hispánicos también, lo que significaba contrarrestar... No es fácil hablar de Isabel «La Católica» y de sus heroicas virtudes sin que se le achaquen personalmente -con ignorancia por supuesto- defectos o excesos que fueron de la época y de aquella sociedad en todos los pueblos europeos que apuntaban al renacimiento y, por encima de todo lo cual, Ella triunfa evangélicamente.

Por aquel tiempo, de los gobernadores citados, si la memoria no falla, se comenzó a tratar de urbanismo, de restauración del Palacio-convento en donde nació la Reina... Y se hizo el ensayo económico social de «Las Matillas». remedio de muchas cosas entre ellas del paro estacional... Lo que, según nuestros informes, ha pasado después, es que las deudas acumuladas a lo largo de muchos años por el Ayuntamiento, hicieron imprescindible la venta de una parte de dicha finca rústica -Las Matillas- para afrontar la financiación en presupuestos extraordinarios de las

obras de primer establecimiento, mientras que el presupues. to ordinario se dedicaba a gastos ordinarios y a sanear, dentro de lo posible, los atra-

\* \* \*

¿Qué se puede hacer con un presupuesto ordinario de dos millones seiscientas diez mil doscientas seis pesetas, del cual los gastos de personal y mutualidad superan el millón seiscientas mil pesetas; la amortización de préstamos e intereses importan aproximadamente las cuatrocientas mil?... Con el medio millón aproximado que resta se tienen que pagar los gastos de beneficencia, calefacción y reparación de las Escuelas; entretenimiento de los edificios municipales, servicios que el Ayuntamiento tiene establecidos, alumbrado público, etc. etcétera. Creemos en los milagros; pero no se los podemos exigir al Ayuntamiento de Madrigal de las Altas Torres. Son ciertamente cosas de Dios, nuestro Señor, únicamente.

\* \* \*

Pero hay personas y entidades que pueden ser instrumentos de la Divina Providencia para que los milagros se realicen, poniendo en sus inteligen. cias ideas que cambien la mentalidad, y muevan las voluntades a realizaciones nobilísimas, realzando la espiritualidad permanente y eficiente de lo humano. La cuestión se puede plantear de la siguiente manera: ¿Interesa a nuestra Patria que Madrigal de las Altas Torres, en virtud de los valores que representa de esencia nacional y de proyección hispánica, renazca de sus cenizas como Ave Foenix, y alce nuevamente su vuelo el águila coronada de su Escudo para volar sobre el Atlántico portando mensajes de la más alta cultura?... Si ello interesa no podemos cargar la responsabilidad exclusivamente a los madrigaleños: esa responsabilidad nos alcanza en segundo lugar a todos los abulenses.

Nuestra primera autoridad provincial pidió el día primero de mayo pasado en su visita una mayor colaboración de todos los vecinos de Madrigal de las Altas Torres... Y tiene derecho a exigirla. Pero la obligación de colabo rar es más extensa. En otro artículo recordaremos las palabras de Franco cuando le entregaron la Medalla de Oro de la Villa de Isabel...

\* \* \*

Pedro de ULACA.

# ¡No! a la Universidad de Avila

### (Carta abierta al Director de EL DIARIO DE AVILA)

Apreciado amigo D. Juan Grande: Posiblemente el título de esta carta le extrañe, ya que, ¿cómo un abulense se puede oponer a la creación de una universidad en Avila? Pues bien, señor director, yo sí me opongo, al menos a ese tipo de universidad que se piensa montar en Avila, y conmigo muchas personas con las que he comentado el hecho que me empuja a escribirle un tanto apresuradamente.

Hace unos días recibí carta de unos amigos residentes en Puerto Rico en la que me incluían una noticia aparecida en el diario «EL MUNDO», de aquella isla, el pasado 5 de mayo (le envío fotocopia).

Estos amigos estaban impresionados y asustados por la «bomba de tiempo» que se iba a colocar en Avila, ya que ellos, como enamorados de Avila que son, desean para nuestra tierra lo me-

Como usted verá, la nota del diario «EL MUNDO» dice que se piensa montar en Avila una universidad para puertorriqueños y norteamericanos, auspiciada, es decir subvencionada, por la Universidad Mundial de Puerto Rico, que es la peor de todas las universidades de Estados Unidos. Los primeros contactos para su instalación han sido llevados a cabo por el director de la oficina de Programas Educativos Europeos de dicha universidad, con sede en Madrid, profesor don Carlos F. Rivera Mendoza y los coordinadores de dicha oficina A. U. B. y H. S. F.

Se dice que se interesaron mucho en el proyecto ya que reportaría a Avila un gran interés el contar durante todo el año con un grupo de estudiantes de Puerto Rico y EE. UU. Señor director, ante estas afirmaciones si pudiera me reiría, pero no me hace ninguna gracia; ¿dónde está ese interés? Abramos los ojos a la realidad, ¿quién vendría a estudiar a Avila de aquellos países?, ¿quiere que se lo diga?, pues bien, los mismos que mis comunicantes dicen: los marihuaneros, los vagos y maleantes de toda la Universidad Mundial, ó ¿es que no saben que allí también hay selectividad? Ellos se han preguntado qué hacer con el resto y como hay dinero se los quitan de encima; limpian su universidad y a nosotros, tan deseosos de tener una, nos hacen un «favor»: nos convierten en «la gran cloaca» de los estudiantes americanos. Como dicen mis amigos en su carta: ¿saben los abulenses

que se les acabó el dejar a los niños ir de paseo sólos?; ¿saben que ya no se podrá dormir con

personas podrían, o intentarían, rebatir todo esto diciendo que nos minusvaloramos, que tenemos un orden asegurado por la eficaz labor de los agentes públicos, que todos esos interrogantes no se llegarían a cumplir, etc., etc. Se ol-

la ventana abierta?; ¿han pensado en comprar un nuevo cerrojo para la puerta?; ¿Créen que van a seguir pudiendo dejar salir a sus hijas a pasear libremente como hasta ahora? (Piensen en los estudiantes griegos que hubo, no hace mucho, en nuestra ciudad, y el mal sabor que dejaron en algunas familias). ¿Tantas ganas tenemos de habérnoslas con las drogas? Señor director: sé que muchas

un hablar por hablar. Pero usted y yo sabemos que, sin necesidad de que vengan los americanos, en Avila se consumen drogas, bien es cierto que a reducida escala, y abierto ese grifo ¿hasta dónde llegaría la inundación? También sabemos que el carácter y la forma de vida del americano no va con lo nuestro, somos del viejo continente, de la mezcla de ambos resultaría un poderoso «explosivo social». Si yo le contara, señor director, el comporta. miento y la vida de algunos estudiantes americanos que he tenido como compañeros en mi época de estudiante, se quedaría asustado, y no lo hago por el respeto que usted, su DIARIO y los lectores del mismo se merecen, pero créame, es una relajación tan grande de sus costumbres que no van con las nuestras, acabarían destrozándonos a nosotros y a nuestra forma de vivir, que, aunque a algunos les parezca aburrida e insulsa, conserva aún algo grande que el mundo poco a poco va perdiendo: la importancia de los valores humanos.

vidarían que están apoyados en

la experiencia y no se trata de

Por otra parte, permitame decirlo, me parece una falta de respeto hacia los abulenses el que una cosa de vital importancia para todos como es ésta, no se haya comunicado a nadie, ni siquiera a ustedes: me consta desconocían por completo tal asunto. ¿Por qué?, ¿qué motivos ha habido para tal silencio?

Termino mi carta diciéndole, para aquellos que piensan si soy exagerado o demasiado sensacionalista, que me he quedado corto en mis afirmaciones ya que es muy difícil expresar en unas cuantas líneas los efectos negativos que una forma de vida, tan denigrante para la persona humana, puede tener sobre otra completamente distința. Ya es hora de que dejemos de pensar en lo americano como si fuera lo redentor, tal vez sea mejor hacer como en el resto de los países de Europa: ponerlos el alto antes de que sea demasiado tarde. Miremos claramente la realidad y observemos cómo se nos paga en aquellos países toda nuestra buena voluntad, para lo cual no tiene más que leer el otro artículo que le envío, aparecido igualmente en el diario «EL MUNDO» hace algún tiempo, en el que no somos

Atentamente le saluda su amigo

tratados nada bien ni los espa-

ñoles, ni nuestra patria, ni nues-

tro gobierno.

#### ELECTRODOMESTICOS

### Tirso Yáñez

Distribuidor exclusivo de LAVIS-TV y TVC Servicio técnico propio Duque de Alba, 15. Teléfono 21 31 25

#### José María Molina Ariño

MATERNOLOGO DEL **ESTADO** 

OBSTETRICIA - GINECO-LOGIA

C/ Doctor Fléming, 5-2.° Teléf. 21 15 81 C. S. 340 Teléf. 21 15 81

para la venta de recambios automóviles, precisa para esta capital y provincia, importante almacén de Madrid.

No exigimos experiencia, necesitamos buenos vendedores.

Interesados escribir con historial Sr. Romero. Apartado 14.442. MADRID.

# Farmacias de guardia

De 10 mañana a 10 mañana Dia Facha De 10 mañana a 10 noche del dia siguiente D. Daniel de Fernando Alonso Martes 4 D.\* María Jesús Pardo González (Reyes Católicos, 6) (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 12 48 Teléfono 21 20 88 D. Luis Guerras Madrigal Miércoles D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida de Portugal, 1) (Avenida José Antonio, 12) Teléfono 21 15 34 Teléfono 22 01 96

# □ Más información local y provincial ]



#### EL RETIRO OBRERO OBLIGATORIO

Han quedado abiertas en Avila las oficinas del Retiro Obrero Obligatorio, donde los patronos tienen la obligación de afiliar a sus dependientes, según determina el real decreto de 21 de enero de 1921.

Tienen derecho a ser incluídos en este régimen social, que tantos beneficios reporta a la masa trabajadora, los obreros, cualquiera que sea su sexo, su patrono, la clase de su trabajo, agrícola, industrial o mercantil y la forma de su remuneración, los empleados de las Diputaciones, Municipios, instituciones oficiales autónomas y de personas, empresas, sociedades y asociaciones, aunque el objeto de su actividad, total o parcial, no sea la obtención de un lucro, sino la prestación de un servicio público o social, que tengan 16 años cumplidos y no excedan de los 65 y que disfruten de un sueldo o jornal que por todos conceptos no sea superior a 4.000 pesetas apuales.

Los afiliados comprendidos entre los 16 y los 45 años disfrutarán desde el momento de cumplir los sesenta y cinco años la pensión de una peseta diaria; siempre que su patrono cotice por ellos sin interrupción desde el momento de afiliarlos; y de los 45 a 65 años, percibirán el saldo de su libreta de capitalización a razón de 30 pesetas mensuales, si no es este suficiente para convertirlos en una renta vitalicia inmediata de 180 pesetas anuales por lo menos.

Para la formación de la pensión a los primeros y del fondo de capitalización a los segundos, el patrono contribuirá con la cantidad de 3 pesetas mensualmente por cada uno de sus asalariados, y el Estado con una peseta, siendo obligatorio tanto para el Estado como para el patrono el pago de dichas cuotas.

Durante el servicio militar, el Estado abonará las primas correspondientes a los afiliados que se encuentren en filas.

Las obreras afiliadas tienen además la ventaja del subsidio de maternidad, consistente en cincuenta pesetas, al dar a luz, siempre que se encuentren en las condiciones determinadas en el real decreto de 21 de agosto de 1923.

El afiliado al régimen legal de retiros puede, por su parte, aumentar su pensión, anticipar la edad de retiro desde los 55 ó 60 años, o constituirse capital herencia y aumentar su fondo de capitalización, mediante cuotas voluntarias de su propio peculio, las cuales premia el Estado con el cinco por ciento hasta un máximo de 3 pesetas anuales. Tienen estos afiliados la ventaja de que en el caso de invalidarse para el trabajo, se les concede un socorro de invalidez, siempre que haya hecho imposiciones por lo menos, durante doce meses sin interrupción, personales y voluntarias.

Para aumentar la pensión, anticipar la edad de retiro o constituir capital herencia a los afiliados, podrán hacer imposiciones las entidades regionales, provinciales o municipales, los patronos, la acción social y, en general, un tercero.

Esto es a grandes rasgos la ley del retiro obrero que tienen la obligación de cumplir todos los patronos, Diputaciones, Municipios y empresas oficiales y particularos.

#### PREVENCIONES SOBRE HIGIENE

Ha publicado el gobernador civil de la provincia, sefior Mohino Toribio, una circular de acuerdo con la Inspección de Sanidad, dictando medidas higiénicas para los puestos y establecimientos de confitería, de leche, carnes, embutidos, mantecas, pescaderías, hortalizas y frutos, ultramarinos, bares, cafés, tabernas y peluquerías.

# Avila en Canarias

Los sucesos acaecidos en el Valle de la Orotava el año 1826 coincidieron con la presencia en los cielos de Canarias del cometa Halley 

\*\* Comentados por Ramón, Ossorio y Gil

Ya siendo yo estudiante, y no precisamente de los mejores, gustaba de hus mear y buscar en bibliotecas (en especial la de Benavites), Archivos, Registros y Arcas Parroquiales y Municipales. Legajos éstos autorizados a mi alcance, Y heme aquí, trotón y chismoso, que un par de años bien contados a partir de mi llegada a Canarias, a esta isla de Tenerife, paradisíaca, suave, cual velloncicos de merinos pascuales, con porte de reina dinamizada y túrgida para dejarse querer, y más que querer, adorar, fueron suficientes para encontrar, unas veces tras exhaustivas búsquedas, y otras por azar, fehacientes historias, deliberadas leyendas y entretenimientos. Poniendo todo ello de manifiesto el valor y el valer culturales, artísticos y vocacionales de muchos tinerfeños, cuyo paso en tiempos precedentes quedó bien impreso a servir a quienes en dos o tres generaciones habrian de sucederlos.

De alguno<sub>s</sub> de los documentos encontrados conservo sus originales. Originales que me han sido confiados a perpetuidad y conservación, por los herederos de sus propietarios.

De estos eronicones, por su extensión, como el que a continuación transcribo para EL DIRIO DE AVILA, aparecerá en cortos capítulos. Exáctamente siete. No quiero cansar a mis lectores.

#### CAPITULO 1.º

"Crónica de los trágicos sucesos ocurridos en gran parte del valle de la Orotava a consecuencia del tempestuoso aluvión acaecido en la noche del siete al ocho de noviembre del año mil ochocientos veintiséis, narrados por el cronista testigo ocular de la catástrofe, Antonio Santiago Barrios,— Jamás los habitante de la Isla de Tenerife, después de la conquista, habían visto ni experimentado un suceso tan lastimoso ni que más deba conservarse en la memoria de los hombres, como el sucedido el año 1826 en la noche del 7 de noviembre y el día 8. Noche y día que debieron hacer punto fijo, para empezar una nueva época y en particular para los habitantes desde la fuente de La Guancha y San

Juan de la Rambla hasta el Risco de La Orotava.

Desde el año 1820 los inviernos habían sido benignos, las aguas pocas y muy serenas, y los veranos no eran, sino una apacible primavera. El año de 1824 hubo mucha «seca», de modo que en abril y mayo se pierden las sementeras; y por orden del gobernador, del obispo, que lo era don José Martinón, se hicieron en todas las parroquias de la Isla públicas rogativas para implorar de Dios el rocío que tanto necesitan los campos, cuyo beneficio se obtuvo de la Divina Provi-

La fotografía corresponde a don Víctor Zurita Soler, director fundador que fue del periódico "La Tarde", decano de la Prensa tinerfeña, recientemente fallecido y a quien se refería la crónica de nuestro colaborador Ramón Ossorio y Gil, en su habitual Sección de "Avila en Canarias".

dencia en el citado mes de mayo y hubo abundantes cosechas de trigo, millo, vino

El año 1825 empezó el invierno con algún rigor, hasta estar lloviendo cuatro y cinco días consecutivos, durante la frecuencia de las

SE NECESITAN

### TORNEROS

OFICIALES 1.ª y 2.ª

Posibilidades de ingresos hasta 280.000 ptas. anuales.

Interesados, dirigirse a:

TALLERES GOVIMAR, S.A.
C/ Málaga, 5 y 7. Valladolid.
Teléfonos: 25 41 90 y 25 65 86

(Oferta: 17.001).

aguas hasta marzo y abril del año 1826; y de este mes en adelante siguió un verano hermoso, los días claros y despejados, hasta el veinte de agosto que cubrió todos los campos una tan espesa nube que exhalaba mucha humedad, y duró siete días, quedando las hojas de los árboles todas negras y casi podridas, y en la naturaleza racional causó esto mucha sensación, porque hubo muchas enfermedades; luego aclaró el tiempo y siguió haciendo sol y hermosos días hasta el 28, 29 y 30 de septiembre en que se puso el tiempo azul y hubo unos calores muy violentos.

Desde el 30 de septiembre en adelante no hubo tiempo fijo, y a cada poco se cargaba mucho la atmósfera, ya unas veces por la parte Sur, ya otras por las del Norte, y por las noches, muchos relámpagos; así siguió sin llover hasta el día 14 de oc tubre que llovió, pero poco; luego volvió el tiempo y si guió del mismo modo, poniéndose algunas veces, particularmente en las tardes y en las noches muy temerosas y se advirtió que la atmósfera a cada paso, se iba em peorando más.

Los días 3 y 4 de noviembre se experimentaron unos calores muy molestos, provenidos de un tiempo Sur, ya por esta parte, ya por el Norte, se dejaba ver amenazan do un terrible viento.

El día 6 fue lunes, amaneció claro, pero el Norte muy cargado y reinando siempre el Sur. Así perma neció el día hasta las once y a esta hora se empezaron a ver algunos pies de agua en el mar, y a manera de un débil rocío el que se fue acercando a tierra por el Risco del Ancón y subió por allí hasta toda la Villa de La Orotava, extendiéndose has ta el Pago de las Hosas, que es de jurisdicción del Rea lejo de Arriba; así siguió lo restante del día; y todos los habitantes del Valle es taban muy contentos porque los campos necesitaban tanto el agua. Creían que ya Dios iba a remediar esta necesi dad. La noche de este dia no llovió, pero estuvo muy oscura amenazando siempre un fuerte Sur, y atemori zando a la gente muchos relámpagos que se dejaban ver desde el Norte sobre la lela de La Palma.

ILA

ril

ias

sta

cu-

ma

ıla-

aró

honela

usó orne-

em-

28,

en

zul

luy

bre

1po

car-

rte,

hos

OC-

co;

81

par-

es y

osas

em-

em-

mos

pro-Sur,

por

ver

ible

ma-

ndo

maonce aron

agua

a de

fue

r el por

e La

has-

que

todos

e es-

rque

tanto

Dio8

ecesi.

dia

muy

mpre

mori

os re

n ver

a Isla

Rea ió lo

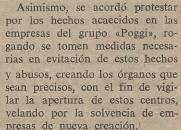
# nuestra región:



#### Reunión de la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores y Técnicos

VALLADOLID. - En la Casa Sindical, y bajo la presidencia de su titular, se ha reunido en comisión permanente el Consejo Provincial de Trabajadores y Téc-

Entre los asuntos tratados, destaca la aprobación de dos importantes mociones sobre funciones de la inspección de los servicios sanitarios de la Seguridad Social, en materia de altas médicas, y sobre la ampliación de funcionarios de la Inspección de Trabajo de Valladolid y de acuerdo con el aumento de trabajadores en los últimos años.



BURGOS.—Organizado por la Cámara Oficial Sindical Agraria con la colaboración de la Delegación Provincial de Agricultura y de la Delegación del P.P.O. ha celebrado en Melgar de Fernamental (centro geográfico de una amplia zona cerealista) el Concurso Provincial de Arada y Tractoristas.

Las pruebas fueron presenciadas por millares de agricultores

# Concurso Provincial de Arada

de los pueblos de la comarca y fueron presididas por las primeras autoridades civiles y militares y de la Organización Sindical.

El jurado calificador, después de examinar detenidamente cada una de las parcelas, acordó otorgar el primer premio a don José Luis Sáez Vesga, de Briviesca, quien recibió el trofeo del gobernador civil, diploma oficial del Comité Nacional de Dirección,

SIMICA 1200

tálico de 10.000 pesetas, quedando seleccionado para participar en la prueba nacional, correspondiendo el segundo premio a don Eduardo Moreno González, de la localidad de Villimar, a quien se le otorgó el trofeo de la Diputación Provincial y premio de 5.000

Fueron otorgados asimismo otros premios más al resto de los participantes.

# **CACERES**

#### Casos de triquinosis

CACERES. — En los últimos días se han presentado casos de triquinosis en la vecina localidad de Casar de Cáceres, habiendo sido detectado, en los dos o tres últimos días, dos casos concretos, uno de carácter leve y otro de mediana intensidad, aunque en ninguno de los dos ha revestido características trágicas.

Al parecer, a causa de la ingestión de embutidos procedentes de ganados con este tipo de enfermedad se han declarado ambos casos que, una vez detectados, fueron tratados urgentemente, habiendo sido trasladados ya ambos a sus respectivos domici-

Es posible que se haya presentado algún caso más, pero de carácter tan leve que ni siquiera ha necesitado intervención quirúr-

Puestos al habla con la Jefatura Provincial de Sanidad, se afirma que, en efecto, se han dado estos casos y que se investiga las causas y posibles orígenes, habiéndose intervenido los embutidos sospechosos de haber provocado la infección, sobre los que se está estudiando. El caso ha sido puesto en conocimiento de las autoridades judiciales.

# SEGOVIA

#### Segovianos en el Consejo Sindical Interprovincial del Duero

SEGOVIA. — Una representación segoviana, presidida por el delegado provincial de la Orga-González, ha asistido en Santander a la sesión celebrada por el Consejo Sindical Interprovincial del Duero.

En el transcurso de la reunión se trataron diversos asuntos de interés general para la cuenca del Duero y en la misma se celebró también la adscripción al Consejo de la provincia de Santander. De esta forma se potencia aún más el referido Consejo, que tutela con carácter general las actuaciones de las provincias que le integran en orden a su desarrollo económico y social.

Los SIMCA 1200 están hechos para la eficacia. Por eso tienen dirección de cremallera con junta cardan y flector, independiente a las cuatro ruedas por barras de torsión y estabilizadoras, tracción delantera, motor transversal de alta compresión, dos circuitos de frenos independientes, frenos de disco y servofreno.

Coches precisos. Seguros. Pensados para responder siempre. A la medida de las personas que buscan la profundidad de las cosas. Las personas que han superado lo supérfluo y no buscan en los coches un signo externo de riqueza, sino de capacidad, de precisión, de técnica. El signo externo de la razón.



# Pruébelo en Mosa

Ctra. Madrid, km. 111 Avila

CONCESIONARIO DE



IVICID 2022-L5

MADRID, barrio

abulens∈

2200

MADRID (De nuestro corresponsal).-Se celebró en el Palacio de El Pardo Consejo de Ministros de carácter decisorio y de él emanaron tres medidas importantes: la remisión del proyecto de Ley del libro a las Cortes, la subida de las tarifas telefónicas y una serie de nombramientos entre los que merece destacarse tres nuevos directores generales para el Ministerio de Hacienda que tratarán de apoyar esa denodada lucha contra la inflación compatibilizada con él, desde unos años tradicional, desarrollo económico. En el turno de preguntas de los periodistas al Ministro de Información fue planteado el de los contínuos ataques que en los últimos días vienen padeciendo los in. formadores españoles por parte de la que, sin temor a equivocarnos, llamamos ultraderecha. El ministro contestó que la mejor defensa que las profesiones pueden dar es mostrar la dignidad de su ejer-

Otro suceso importante que tuvo lugar en la capital de España fue la vista del Consejo de Guerra contra el conocido abogado madrileño don Jaime Miralles, la setencia fue absolutoria con todos los pronunciables favorables. Esto da muestra de la acertada defensa que el procesado hizo de sí mismo. La personalidad de este abogado es muy conocida ya que fue deportado en 1962 a Fuenteventura tras el célebre episodio del «conturbenio de Munich» y suele ejercer sus actividades profesionales ante el Tribunal de Orden Público y la jurisdicción militar. El delito del que se le acusaba era de probables ofensas a la Guardia Civil, ofensas que estaban contenidas en un informe que elaboró a raíz de la muerte del obrero de la construcción Pedro Patiño por un disparo de arma de fuego de un número de la Guardia

# J. Morais Luque

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona Consulta: 11 a 2 Previa putición hora. Policlínica Parque de San Antonio. P°. D. Carmelo, 24. Teléfonos 22 09 00 = 04 - 08.

### Miguel Fernández Escalada

GINECOLOGIA Y PARTOS

Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa. C. S. núm. 339 POLITICA DE SOSTENI-MIENTO ECONOMICO

Si pasamos al terreno económico debemos reflejar las palabras pronunciadas por el ministro de Hacienda, señor Barrera de Irimo al inaugurar oficialmente la Feria Internacional de Barcelona. Nuestro superministro económico volvió a recalcar la necesidad de mantener la expansión y la inversión y tratar de sostener los precios. Esto tiene una pega: financiar todo tipo de inversión puede hacernos relegar problemas más an. tiguos que tiene planteados, tiempo ha, nuestra economía, léase, una profunda reforma

Claudio AGUIRRE.

### Sucesos

## 23 muertos en las carreteras españolas durante el fin de semana

MADRID. (Cifra).—Veintitrés muertos y veintitrés heridos graves es el balance de los veintidós accidentes re

gistrados en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de Tráfico.

El sábado día uno, se registraron once accidentes que provocaron igual número de muertos y seis heridos graves, y el domingo, día 2 hubo once accidentes con doce muertos y dieci-

Las causas principales de estos accidentes, según la Dirección General de Tráfico fueron: irrupción de peatones en la calzada, conducir bajo los efectos de bebidas alcohólicas, distracción del conductor, invadir la izquierda de la calzada y velocidad inadecuada.

#### lncendio en una fábrica de papel de la localidad barcelonesa de Abrera

BARCELONA. (Cifra).— Sobre las dos de esta madrugada un violento incendio se declaró en una industria dedicada a la fabricación de papel sita en la localidad de Abrera.

Para dominar el siniestro, que al parecer ha cobrado grandes dimensiones por la combustibilidad de las materias almacenadas, acudieron unidades de los parques de bomberos de la Diputa-

ción Provincial de sus bases de Tarrasa, Sabadell, Manresa, Igualada, Martorell y Villafranca del Panadés, auxiliados por fuerzas de la Guardia Civil.

Hasta el momento, se desconocen las causas que motivaron el inicio del incendio, calculándose que los daños materiales serán muy elevados. No se tienen noticias de que se hayan registrado desgracias personales.

Si Vd no pierde nunca la cabeza ¿ Por qué se arriesga a perder el pelo?

Tal vez no conoce à fondo lo que su pelo necesita. Sin saberlo está arriesgando su salud y belleza. La aplicación de productos inadecuados o el no dedicarle el cuidado necesario, pueden ser el origen de la caspa, el exceso de grasa, etc. que provocan la desnutrición capilar y por ello, la caída anormal del pelo. En el peor de los casos, la calvicie conduce a situaciones de inseguridad. Los productos BELLIDO cientificamente estudiados, limpian suavemente el cuero cabelludo sin eliminar las defensas naturales, lo nutren, activan la circulación y combaten la secreción sebácea. Los productos BELLIDO

combaten la secreción sebácea.

Los productos BELLIDO
por su composición y alta calidad,
son el protector de su pelo y el
corrector, científicamente estudiado,
para lograr su regeneración.

Vd. que no pierde nunca la cabeza,
no pierda tampoco el pelo.





Pida los productos BELLIDO en nuestro concesionario:

ALMACENES EL CASTILLO San Pedro Bautista, 5 - AVILA

### temas para comentar

# Valor alimenticio del pescado

Sobre el valor alimenticio del pescado, la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes ha di v u l g ado las siguientes orientaciones:

—Al limpiar el pescado conviene emplear la menor cantidad de agua posible y preferiblemente salada.

ci-

co

oi-

Z-

—A los pescados grandes, cuando van a prepararse al horno, se les debe hacer una o varias incisiones trans versales hasta llegar al espinazo, para facilitar la penetración de calor.

—Los mariscos tienen abundancia de magnesio, fósforo, cobre y yodo.

—Al pescado van bien los siguientes sabores: salsa mahonesa, perejil, ajos, alcaparras, rociarlos con limón y acompañarlos con vino blanco como bebida.

—Los pescados blancos poseen proteínas prácticamente en la misma proporción que la carne de vacuno.

—A las sardinas en cazuela no es necesario añadirles aceite.

—El valor nutritivo de los pescados blancos se completa preparándolos con salsa besamela o acompañándolos de guarnición de patata.

—Los moluscos, cuando se comen crudos, deben rociarse generosamente con zumo de limón.

—El pescado frito resulta más apetitoso si se humedece en leche cruda y fría antes de enharinarlo.

—Los calamares se ablandan poniéndolos en leche c r u d a, cortados, durante dos o tres horas.

—El pescado crudo se conserva mejor limpio envuelto en un paño y entre hielo. —El abadejo, preparado en salsa o a la cazuela, puede sustituir perfectamente a la merluza.

«—Mientras los pescados de agua dulce se cocinan m e t iéndolos directamente en agua hirviendo, los pescados de mar se han de poner al fuego con el caldo frío y han de llegar a la ebullición lentamente, nunca a borbotones.

—Los pescados planos (lenguado, rodaballo, gallos, platijas, etc.) están cocidos cuando empieza a hervir el agua. La merluza, cuando la espina sobresale de la carne.

—Para desalar el'bacalao debe cortarse en trozos tal y como se desean servir a la mesa, sumergiéndolos en agua abundante, que se cam biará tres veces durante veinticuatro horas. El bacalao se desala más rápidamente en agua fría circulante. También en agua tibia pierde antes la sal que en fría

—La sardina es, normalmente, un típico pescado estival. Las mejores son las que se capturan entre la Virgen del Carmen y la Virgen de Agosto.

—El besugo, sin embargo, es propio del invierno. Ya lo dice el refrán: «Por San Antón, besugos a montón».

—Las espinas suaves del pescado enlatado son extraordinariamente ricas en calcio y fósforo.

—Los pescados g r a s o s (anchoa, sardina, caballa, salmón, arenque, etc.) son muy ricos en calorías, pero no se digieren tan bien como los de carne blanca (merluza, pescadilla, lenguado, rodaballo, etc.).

#### Corrección de errores de la Ley de Educación

Con el título "A la vejez, viruelas", que no sabemos interpretar si no fuere en el sentido de que la ley de Educación sea vieja ya, la revista «Sábado Gráfico», del 25 de mayo, publica el siguiente comentario en su sección «De caza por el BOLETIN OFICIAL»: «Los Esteruelas hoy», S. A., han osado publicar en el «Boletín» del 10 una «Corrección de errores de la Ley 14/1970, de 4 de agosto, General de Educación y Financiamiento de la Reforma Educati-

«¿Se trata de modificar esa Ley ... por Orden ministerial, o de corregir una simple errata con cuatro años de demora? El caso es que se mete un no en el importante artículo 20, que no figura en la redacción actual, y que cambia sustancialmente su sentido».

«¿Pudo pasar error de tal bulto sin que se aperci bieran de él ni los Villares ni los Rodríguez? Pues si fue así, en buenas manos estábamos. ¡Madre de Dios! Bien es verdad que a medida que conocemos el contenido de cierto libro sobre la muerte de Carrero, llegamos a la conclusión de que entre las profesiones intelectualmente menos exigentes de este país figuran las de catedrático y de ministro. Y no va de broma.»

# Tres obispos mexicanos encahezan la protesta por la construcción de una represa que perjudicaría a indígenas a Madrid el

A través de un documento firmado, cuatro obispos y un grupo de doscientas cincuenta personas (entre sacerdotes, religiosas y laicos), se adhirieron al movimiento de protesta por un proyecto del gobierno tendiente a la construcción de una represa, la «Cerro de Oro», en Tuxtepec, Oaxaca. La realización del proyecto traería consigo la erradicación de los 25.000 chinantecos que pueblan el distrito.

«No es nuestra intención — dijeron los obispos — pronunciarnos acerca de si es o no necesaria la construcción de esa obra, ya que desconocemos toda la problemática relacionada con tal proyecto. Lo que no podemos aceptar es una visión puramente simplista del problema según lo cual lo único importante es ofrecer nuevas tierras a los damnificados sin tener en cuenta los

valores humanos que se ven afectados».

Agregaron que la construcción no sólo les quita sus tietras, sino que afecta sus costumbres, su idioma, sus relaciones familares. «Salir de sus tierras significaría su muerte moral», dijeron.

En el documento hacen notar también que «lo que más repugna a nuestra conciencia cristiana es constatar que los indígenas siguen siendo los explotados de siempre, los que tienen que pagar el precio de cualquier progreso, como ya sucedió en la represa «Miguel Alemán», con los Mazatecos».

Los obispos integrados en el grupo de protesta son: Samuel Ruiz García, de Chiapas (Presidente del Departamento de Misiones del CELAM); Jesús C. Alba Palacios, Auxiliar de Oaxaca y Arturo Lona Reyes, de Tehuantepec.

# Hoy llega Madrid el cardenal Casarolí

MADRID.—Según se ha informado en círculos eclesiásticos competentes, monseñor Casaroli, secretario para Asuntos Públicos de la Santa Sede, llegará hoy a Madrid, procedente de Roma, en vuelo de Alitalia.

No se ha facilitado ninguna información oficial ni sobre el programa de la estancia, ni sobre los temas que tratará en sus contactos, que se suponen, con el Presidente del Gobierno español y Ministro de Asuntos Exteriores por una parte, y con representantes de la jerarquía eclesiástica, por otra.



SEXTO ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

EL SEÑOR

# D. Emilio de Paz y Castillo

QUE FALLECIO EN MADRID EL DIA 7 DE JUNIO DE 1968

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

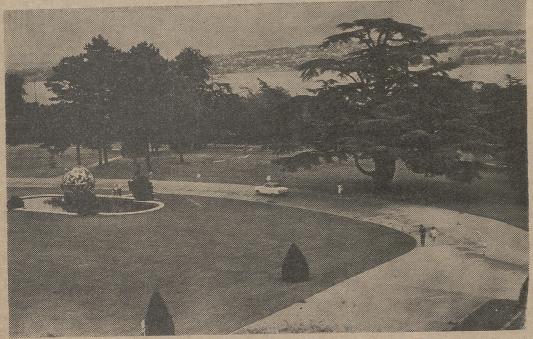
Su esposa doña Consuelo García-Funcasta Gómez; hijos doña Amalia y don Juan-José; hijo político don José Ignacio González Aboín; nietos Amalia, Emilio y José Ignacio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

# Les agradecen una oración por su alma.

Por su eterno descanso se celebrarán (D. M.) misas en Madrid, el día 6 de junio a las 13 horas en la iglesia de Santa Mónica, Agustinos, Recoletos, calle General Mola, 87, el día 7 en la parroquia de los Doce Apóstoles, Velázquez, 88, a las 13 horas; y en la parroquia de San Vicente de Avila el día 8, a las 10 de la mañana, el día 9 a las 13 horas y el día 10 a las 10 de la mañana.

#### Reportajes

# VIII Copa de Golf del Turismo suizo



Ginebra, ciudad que recibirá los vencedores de la VIIIª Copa Suiza de Golf.

El sábado 8 de junio se celebrará, en el Campo de Somosaguas de Madrid, la VIII.º edición de la Copa de Golf ofrecida por la Oficina Nacional Suiza del Turismo y, esta vez, la "Association des Intérêts de Genéve". Modalidad: 18 hoyos Medal-Play con handicap (limitado a 23 para señoras y 17 para caballeros). No obstante, podrán tomar parte en este trofeo competidores con handicap superior,

si bien solamente será reconocido el máximo antes indicado.

Los premios en juego serán dos viajes por Swissair con estancia de siete días en la prestigiosa y cosmopolita ciudad de Ginebra, así como dos relojes de una acreditada marca suiza.

Esta competición goza de gran popularidad entre los jugadores de golf en España, viéndose superado año tras año el número de participantes.

# Vocación y periodismo

Alguien ha definido la vocación como «una llamada que invita a entregarse a una actividad con empeño y con amor». Es algo hacia lo que tendemos y, muchas veces, resulta tan fuerte esa tendencia que contra viento y marea, procuramos salvar cualquier obstáculo que se interponga en nuestro camino.

Sin embargo, la vocación puede ser temprana o tardía: No siempre está llamada surge espontáneamente, ya que hay que provocar el atractivo y, aunque parezca contradictorio, la vocación puede ser fruto del esfuerzo por arrancar a los problemas sus hondos secretos. Los triunfos que se vayan consiguiendo, harán que esa vocación se convierta en una profunda afición.

La vida y sus quehaceres cotidianos, ponen de manifiesto que infinidad de personas comienzan su labor profesional sin inclinaciones muy marcadas a ella. Don Gregorio Marañón da fé de muchas vocaciones nacidas del esfuerzo generoso y decidido de la voluntad.

La vocación, por sí sola, no es suficiente para la verdadera formación de un profesional. Tampoco se debe confiar en una cierta intuición a la hora de realizar una tarea. En fin, es necesaria una aptitud profesional

Esta aptitud profesional va unida a la idea de que el periodista «nace y se hace», bien por medio de la experiencia, bien por medio del estudio. Pero como hay gustos para todos, otros se empeñan en la «madera de periodista», es decir, «se nace y no se hace».

En 1920, un autor francés, Fourchadière, decía que había dos profesiones, no catalogadas, a las que se podía dedicar cualquiera: a la de banquero que era el que manejaba los bienes ajenos, y a la de periodista que era el que manejaba las honras

Esperemos que este competente señor, cambiara de opinión al respecto, ya que, a medida que ha pasado el tiempo, el periodista o profesional de la información ha puesto en claro su respeto a la verdad, su servicio a la sociedad a través de las noticias orientadoras y culturizadoras, y su respeto a la justicia y a la rectitud de intervención.

María Isabel Serrano Velázquez



La Empresa Cirilo del Olmo, hijo de Lorenzo del Olmo, pone en conocimiento de sus clientes que con motivo del derribo de los locales donde tenía instalada su industria de Fabricación de Embutidos y Fiambres en la calle San Segundo, 7 y 9, ha instalado nuevamente su citada industria en la calle La Cruz, núm. 1. Teléfono 21 15 22. Ventas al por mayor.

# SE NECESITA

CAMARERO, UN AYUDAN-TE DE CAMARERO Y UN BOTONES.

Razón:

Palacio Valderrábanos. Plaza Catedral, 6 u Oficina de Colocación.

#### ISIDORO POSTIGO ALVAREZ

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Comandante Albarrán, 8
2.º Derecha.
CONSULTA DE 12 a 2.
Teléfono 21 29 87.

Don

ola, ver-

in-

ne

nal

e el

gus-

em-

cés.

ha-

odía

a la

nos,

era

om-

de

o el

pro-

ción

peto

a la

no-

ıltu-

a la

los.

# Recambios legítimos • EBRO - MASSEY FERGUSON - PERKINS

Automóviles VELASCO INDALECIO VELASCO

Concesionario oficial para esta Provincia

Avda. José Antonie, 26 - AVILA - Telf. 212932





Una posibilidad demasiado remota

# ¿Serán de plástico los coches del futuro?

Primero fue la fibra de Vidrio, i n v ento revolu-cionario destinado a sustituir el aluminio en la fabricación de automóviles. Hoy la fibra de vidrio ha sido declarada peligrosa y prohibida en varios países.

Ahora, desde la base de la fibra de vidrio, se realizan intentos aislados para fabricar a u t omóviles de plástico, sin que hasta el momento los resultados justifiquen el esfuerzo que se ha hecho. Se achaca al plástico su escasa consistencia y su fragilidad en caso de choque. De momento nada parece poder sustituir a los actuales materiales con que se fabrican los automóviles, pese a que continúa la búsqueda incesante de nuevas y más económicas fórmulas.

Dos novedades automovilísticas, ambas realizadas en plástico, han hecho su presentación en Europa. Uno de los nuevos modelos en Alemania y el otro en Suecia.

El modelo alemán, que recibe el nombre de «Delta 6», tiene una apariencia externa semejante a la de un «Buggie». En realidad ha sido concebido para probar las cualidades de un nuevo tipo de plástico, el Duromer. Por el momento, sus creadores, tres científicos de Stutgart, no piensan en una eventual comercialización a corto plazo. El Delta va equipado con un motor NSU -según confiesan los propios inventores porque no había otro moque solamente se compone de cinco piezas (compárese esta cifra con las dos docenas que precisa un vehículo de fibra de vidrio o con las 250 - 350 piezas necesarias en un coche de aluminio.

En realidad, el Delta es más bien una idea de lo que podría hacerse que un auténtico prototipo para ser

copiado, por lo que a este modelo no podemos darle excesiva importancia.

#### EL MANTORP SUECO

Completamente diferente es el OBC Mantorp, ideado y construído por Ottmar Beckmann en Suecia. Se trata de un modelo altamente deportivo, propulsado por un motor BMU, cuyo costo oscilará, una vez puesto a la venta (cosa que se espera ocurra antes de finales de este año), alrededor del millón de pesetas.

El OBC está construido con un material plástico duro, resistente a la corrosión, sin necesidad de chasis. Beckmann oyó hablar de un nuevo plástico fabricado por la casa Bayer y decidió que éste era el material perfecto para su «hijo», como él califica al coche.

De acuerdo con los observadores —el coche no ha sido probado aún por los especialistas—, lo mejor del OBC podría ser su sistema de seguridad frontal y trasera, equipado con paragolpes capaces de absorber sin el menor daño choques a la velocidad de 20 Km/h. Su constructor afirma que el automóvil puede resistir choques a 70 Km/h., sin que los pasajeros, ni la cabina donde éstos viajan sufran

# ¿Como será el Ford-Almusates?

Mr. Ford. Sin embargo, de un tiempo a esta parte, se especula con la posibilidad de que en España pudiera ser construido el Escort, un modelo de la categoría media-inferior, con bastantes años ya de presencia en las carreteras europeas. El Escort se fabrica en las plantas de Alemania Federal y Gran Bretaña. Es un vehículo ya muy superado en cuanto a técnica por otros de pos. terior aparición. Los análisis comparativos realizados entonces mostraban que era ampliamente vencido en cuanto a prestaciones por la mayor parte de los coches de categoría similar que se fabrican actualmente en España. No parece probable que la aguda visión del «Capo» de la gran factoría haya dejado de captar este «pequeño» detalle.

Más tarde, se dijo que Ford tal vez fabricase un modelo pequeño, (el Bobcat), exclusivamente español. Las circunstancias actuales restan viabilidad a este proyecto, aunque acabe de hablar de él Mr. Ford en Estocolmo. Lanzar un modelo totalmente nuevo cuesta muchos millones de pesetas y la planta Ford española tenque la segunda empresa automovilística mundial está acostumbra. da. Ahora parece que España será para Ford el lugar seguro y sin conflictos que busca para asegurar las exportaciones de modelos ya conocidos, que tienen seguro un mercado.

#### TAUNUS L VERSUS 1.430

Se ha dicho también que será fabricado un modelo semejante al Taunus L. El Taunus L, alemán, tiene mayores vuelos que el Escort. Con sus 1.300 c. c. tiene una potencia de 59 CV (DIN a 5.500 r. p. m., con una velocidad máxima, de fábrica de 135 Km/h. Se trata de un vehículo relativamente moderno (Data de 1970, habiéndosele practicado modificaciones en la carrocería, interior y motor en 1973). Es un coche de tipo burgués, de cilindrada media.

Debemos plantear la pregunta siguiente: ¿encontraría el Taunus L un hueco específico en el mercado español? De momento tiene un formidable rival en el Seat 1.430, que le supera en ci-(1.438)y potencia (75 CV DIN a 5.400 r. p. m.), así delo más a mano. Su cons- drá una importancia secundaria como en prestaciones. Pero resultrucción es bien sencilla, ya dentro de las dimensiones a las ta que, incluso el 124, con sus

1.197 c. c., arroja una potencia superior, de 60 CV (DIN). También le supera en velocidad (160 kilómetro hora). Por su parte, el Austin Victoria, con 1.275 c. c., también tiene más potencia y velocidad (145 Km/h.) que el Taunus L. Casi, casi, lo mismo podría decirse del Renault 12, del Citroën GS o del Simca 1.200, todos ellos pertenecientes teóricamente a una categoría «inferior» al Taunus y, por tanto, de menor

#### ¿EL F. - 4,5?

A la vista de ésto, descontando que en estos momentos de crisis Ford haya pensado en fabricar un modelo de mayor potencia, parecería lógico que el candidato viniese a competir en una gama intermedia entre el Escort (categoría 1.100 c. c.) y el Taunus, incluso en otra más pequeña de acuerdo con las declaraciones de Estocolmo. Es posible que Ford quiera seguir intrigando a los especialistas, mientras prepara algo que nada tenga de novedoso, de sorprendente, ni pueda superar a los coches de que dispone nuestro mercado y el europeo.

MOTOR PRESS.

#### SOLO UN EXPERIMENTO

Se trata de todos modos,

de otro modelo experimental de los muchos que aparecen cada año, sin demasiadas posibilidades, pese a las afirmaciones de su constructor, de pasar la estricta legislación en materia de seguridad vigente en la mayor parte de los países. Aún cuando lograse superar esta prueba, no tendría muchas oportunidades de sobrevivir en el mercado de los coches que cuestan un millón. Hay cosas mucho mejores, afirman los críticos de Beckmann, aunque construídas, eso sí, con materiales «Convencionales».

En cualquier caso, la pregunta sigue vigente estos intentos aislados la revitalizan cada vez de tiempo en tiempo: Serán de plástico los coches del futuro? Las po sibilidades parecen demasiado remotas.

rodos los modelos

DE OCASION

ioncesionario para Avila y provincia

Avda. de Portugal, 26 - Telf. 2114 27 y 2119 09

# \_\_nacional\_

## Firma de un acuerdo hispano-polaco

#### Fue suscrito por el ministro de Asuntos Exteriores de España y el ministro de Comercio de Polonia

MADRID. (C i fra).— A primera hora de la tarde de ayer, en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz el ministro de Asuntos Exteriores, señor Cortina, y el ministro polaco de Comercio Exterior, señor Risiel, firmaron un nuevo acuerdo a largo plazo sobre los intercambios comerciales, la navegación y la cooperación, económica industrial y tecnológica.

Al acto asistieron, el ministro de Comercio, señor Fernández Cuesta; el subsecretario de Asuntos Exteriores, señor Rovira, y alto personal del Departamento.

El nuevo acuerdo, que ha sido mejorado en Madrid, los días 6 al 17 de mayo, sustituye al firmado el 30 de abril de 1970 y su duración es de diez años y servirá para reforzar las relaciones económicas entre los dos países, además de darles una amplia perspectiva tempo-

El ministro polaco de Comercio Exterior, señor Kisiel llegó por la mañana a Madrid invitado por su colega español señor Fernández-Cuesta, con el que ha mantenido una reunión de trabajo en el Ministerio de Comercio, en el curso de la cual, han intercambiado puntos de vista sobre temas de interés común. El ministro polaco fue recibido en Barajas por el subsecretario de Comercio Interior, por el jefe de la representa-ción de España en Varsovia, por el director general de Política Comercial y por el subdirector general de relaciones bilaterales.

#### DECLARACIONES DEL MINISTRO POLACO DE COMERCIO EXTERIOR

MADRID. (Cifra).— «El gobierno polaco está considerando en estos momentos las bases del establecimiento de las relaciones diplomáticas entre España y Polonia y, aun es pronto para contestar concretamente», ha

declarado a los periodistas el ministro de Comercio Exterior de Polonia, señor Henryk Kisiel, a su llegada al aeropuerto de Barajas, procedente de París, en visita oficial de tres días, invitado por su colega español señor Fernández-Cuesta.

El ministro se refirió después al nuevo acuerdo hispano-polaco y añadió que esto significa la voluntad de su país en incrementar las relaciones económicas con España, al mismo tiempo que los contactos directos entre empresas de ambas naciones y el dinámico desarrollo de las economías nacionales en los últimos años que colabora en esta tarea de ampliar esas relaciones.

Señaló más adelante que Polonia compra a España principalmente maquinaria textil y, que en fecha reciente se ha firmado en esta rama un contrato por valor de diez millones de dólares.

### Solemne funeral, en San Sebastián, por el guardia civil asesinado por la E. T. A.

SAN SEBASTIAN.— Fue oficiado ayer en esta capital un solemne funeral por don Manuel Pérez V á z quez, Guardia Civil asesinado por un presunto activista de la ETA durante las operaciones de búsqueda de los atracadores de la CAF. Minutos antes del comienzo del oficio religioso, numeroso público se congregó en las inmediaciones de la catedral donostiarra, así como representaciones del Ejército, Guardia Civil y Policía Armada. El director general de la Guardia Civil, que presidía el duelo, con los familiares del finado y diversas

#### D. José López Hernández

Enfermedades Reumáticas Teléfono 21 12 88 Consulta de 11 a 2

SANTA CRUZ DE

EL I SIMPOSIO SOBRE

VIDA, que se desarrolló en

esta capital, ha pedido, en-

tre sus conclusiones, una ley de "responsabilidad ali-

mentaria", para luchar contra el fraude.

HAN CONCLUIDO LOS

TRABAJOS DE EVA-

LUACION de la mina del

Sotiel, que reflejan unas re-

servas de sulfuros de unos

cuarenta millones de tonela-

LA CALIDAD DE LA

TENERIFE

Calle San Juan de la Cruz, 7 Previa petición de hora.

autoridades provinciales, impuso sobre la bandera nacional que cubría el féretro, la medalla Militar con distintivo blanco y la medalla Policial con distintivo rojo.

Terminado el funeral, un

### AGENDA

Mañana día 5 de junio de 1974, miércoles.

SANTOS: Bonifacio Doroteo, Sancho, Florencio y

MISA: de San Bonifacio. SOL: Sale a las 6,45 horas y se oculta a las 21,42

LUNA: Sale a las 22,22 horas y se oculta a las 7,3 horas.

#### TELEFONOS DE URGENCIA

**CENTROS SANITARIOS** 

Clínica Urgencia..... 212948 Hospital ... ... 211600 Urgencia de la Segu-

ridad Social ... ... 212999 Cruz Roja Española. 211084 Ambulancias. Jefatu-

ra Sanidad ... 211865 у 211053

COMUNICACIONES

Telégrafos ... ... 211370 R.E.N.F.E. ... 220188

#### CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 3: 717

# **AMBULANCIAS**

Dotadas de radio-teléfono Teléfonos 211220 y 212460 AVILA

coche mortuorio emprendió viaje por carretera a San Román de Retorta, en la provincia de Lugo, donde los restos mortales de don Manuel Pérez Vázquez recibirán cristiana sepultura.

Por otro lado el propio director general de la Guardia Civil se ha hecho cargo de las operaciones de búsqueda de los atracadores y del asesino del guardia civil.

Entre los primeros, que han sido identificados, se cuentan, al parecer, dos presuntos responsables del asesinato de Carrero Blanco. Más de mil hombres de la Guardia Civil participan en estas operaciones, con apoyo de helicópteros y perros po-

# El ministro del Ejército, en Pamplona

#### Visitó detenidamente los acuartelamientos

PAMPLONA. (Cifra).—Se encuentra en Navarra el ministro del Ejército, teniente general don Francisco Coloma Gallego. Antes de entrar en la capital, visitó de tenidamente los acuartelamientos de Ainzoain, acompañado del capitán general de la Sexta Región, teniente general Olivares; de los gobernadores militares de Pamplona y San Sebastián y de otros altos jefes del Ejército. A mediodía se trasladó a Pamplona, dirigiéndose al Gobierno Militar.

A continuación tuvo lugar una recepción oficial a todas las autoridades provinciales y locales y representaciones de diversos organismos, que han acudido para cumplimentar al ministro.

#### 

COMPAÑIA DE SEGUROS GENERALES EN EXPANSION

#### Solicita Agentes

Condiciones a convenir. Interesados dirigirse, enviando curriculum vitae, a apartado de Correos n.º 13.076 de Madrid. (Referencia Agente).

# EMPRESA NACIONAL DE SERVICIOS FINANCIEROS NECESITA LOS MEJORES HOMBRES DEL SECTOR PARA CUBRIR PUESTOS DE

#### COMISIONISTA

Nuestra atención va dirigida hacia aquellos hombres que posean capacidad de resolución de los problemas que se le presenten a nuestra alimitativa. presenten a nuestros clientes en materias de inversión, financiación, seguros, acciones o cualquier actividad de tipo financiero o asimilado.

Escribir con datos personales, experiencia y teléfono para contactar a la Rfa: S/74. Lagasca, 84, 6.º Madrid-1 indicando «Comisionista».

# Thorasde españa

#### BARCELONA

• EL MINISTRO DE EDUCACION Y CIEN-CIA don Cruz Martínez Esteruelas ha dicho, refiriéndose a la Ley de Selectividad: «Yo no creo que la ley sea antipopular. No debemos confundir la voz del pueblo, con la de algunos sectores de opinión».

# Se necesita conductor

para reparto. Con carnet de 1.ª. Razón: Sr. del Pozo, Paseo de San Roque, 3 y 5.

### Primera Firma Internacional fabricantes de chiclets y caramelos

PRECISA PARA LA ZONA DE AVILA Y PROVINCIA DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO.

El candidato deberá poseer coche, furgoneta o furgón y solvencia económica.

Presentarse día 5, de 9 a 2. Hotel Continental. Recibirá SEÑOR GARCIA.

#### das, con leyes medias del 0,6 por ciento de cobre y un 5 por ciento de plomo y cinc.

MADRID

HUELVA

• EL PRESIDENTE DE LA AGRUPACION NA-CIONAL DE Cultivadores de tabaco ha manifestado que existe un desfase entre los costos de producción y el precio que percibe el agricultor de tabaco por su producto.

#### LERIDA

TODAS LAS AGUAS SUPERFICIALES de Lérida están contaminadas, según ha dicho el delegado provincial de Sanidad, situación que se hace cada vez más alarmante.

# \_\_\_extranjero\_

# Tropas de la ONU a S

EL CAIRO, (Egipto), 4. (Efe - Upi).— Los primeros contingentes de tropas que van a ser acantonadas entre las fuerzas israelíes y sirias en los altos de Golán partieron ayer en dirección a Siria desde Egipto, según comunicó un portavoz.

dió

ide

lon

pio

ar-

go

vil.

rue

se

co.

en

yo

00-

08

le-

la-

ral

0.

El comandante de la unidad de la ONU, general Gonzalo Bricano, Peruano, se trasladó a Siria por vía aérea, en primer lugar, seguido de veintinueve soldados austríacos, que viajaban en diferente avión.

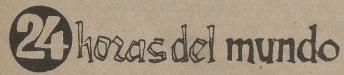
A este contingente seguirá otro compuesto por cuarenta peruanos, que partieron ayer de Rabán, en el Sinaí, en camiones, según un portavoz de El Cairo.

En un espacio de veinticuatro horas, más soldados peruanos y austríacos, junto con más unidades canadienses y polacos se dirigirán a Siria a tenor del mismo portavoz.

#### NUEVA FABRICA TABLEROS **AGLOMERADOS**

Campeones en calidad PRECISA REPRESENTANTE ZONA

Para detalles: Llamar al Teléfono 321 11 54. Barcelona. 



LIBANO

• EL SECRETARIO GENE-RAL DE LA O. N. U., Kurt Waldheim, ha salido hoy de Beirut por vía aérea, con dirección a Damasco, durante el curso de su gira por distintas capitales de Oriente Medio.

#### ESTADOS UNIDOS

- UN ALTO FUNCIONARIO DEL DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, Donald E. Santarelli, jefe de la Administración de Asistencia para el Cumplimiento de la Ley, dimitió ayer como protesta contra el comportamiento del Presidente Nixon en el caso
- UN GRUPO NO DETER-MINADO DE PERSONAS asaltó ayer las oficinas del Comité de Acción para las relaciones árabe-norteamericanas, destrozando archivos, documentos y otros materiales, de acuerdo con lo informado por la Policía neo-

U. R. S. S.

 LA UNION SOVIETICA Y JAPON firmaron ayer un acuerdo por valor de 450 millones de dólares, mediante el cual los japoneses recibirán suministros de carbón de Siberia a cambio de minería y transporte, según comunicó la agencia Tass.

#### ISRAEL

• FUERZAS DE SEGURIDAD han capturado a dos guerrilleros árabes cerca de la ciudad de Malot, en el norte de Galilea,

Se necesitan CAMAREROS

Ber «Almarzor» (Gasolinera) o Cafetería Encinar

cuando se dirigían a visitar a unos familiares que aún viven en

LA DIRIGENTE DEL MOpara la Unificación de Mozambique, doctora Joanna Simeao, ha llegado hoy a Londres para celebrar conversaciones con la subsecretario del Parlamento especializada en asuntos africanos, miss Joan Lestor.

#### GRAN BRETAÑA

VIMIENTO centro-derechista

# Continúan los debates en las sesiones del Consejo Nacional Palestino

EL CAIRO, 4. (Efe-Upi). (Por Maurice Guindi).-Un dirigente palestino ha manifestado hoy que el nuevo primer ministro israelí, Yitbhar Rabin precipitará una nueva derrota a Israel» si adopta la misma política de «arrogancia e intransigencia» mantenida por su predecesora, la señora Golda

Zuheir Mohsen, líder de la organización guerrillera siria «Al Sonqa», ha comentado la nueva política de Rabin hecha pública ayer en el Parlamento. Rabin se opone a la retirada israelí de la totalidad de los territorios árabes ocupados durante la guerra de 1967, y rechaza igualmente la participación palestina en las conversaciones de paz árabe-israelíes de Ginebra postura similar a la mantenida por Golda Meir.

Mohsen, que asiste a las actuales sesiones del Consejo Nacional Palestino —(Parlamento)— que se celebran en El Cairo, manifestó a la

«La presencia de Rabin en la presidencia del Gobierno es consecuencia de la derrota israelí. En el caso de que continúe con la línea política sostenida por su predecesora, Israel sufrirá una nueva derrota».

Añadió Mohsen que la guerra de octubre ha sido la causa de la salida de Golda Meir del Gobierno, la

pérdida de su arrogancia e intransigencia, y el comienzo del abandono de los territorios arrebatados a los árabes, consecuencia de sendos acuerdos concertados con Egipto y Siria.

# Veclaraciones del presidente en la felevisión

LONDRES, 4. (Efe-Reuter).-El presidente de Filipinas, Fernando Marcos, ha manifestado en un programa de televisión trasmitido anoche, que la ley marcial decretada por su gobierno continuará vigente en el país durante cinco años, por lo

En una entrevista transmitida anoche por la «British Broadcasting Corporatión», el presidente Marcos dijo: «El péndulo del poder se mueve desde el autorrealismo... hacia la distribución del poder al pue-

Preguntado acerca de cuanto tiempo se mantendría el péndulo en la situación actual, el presidente contestó: «Esto es algo que no puedo predecir. Creo, sin embargo, que se mantendrán medidas efectivas durante los próximos cinco

Se le pidió también que respondiera a la acusación de que su régimen era una dictadura, y el presidente Marcos dijo: «Desde luego, así es, ya que esto significa la consolidación temporal del poder en manos de un solo hombre».

# Manifestación

PHNOM PENH (Camboya), 4. (Efe).—Un millar de alumnos de instituto y estudian'tes comenzaron esta mañana a manifestarse en las calles de la capital camboyana para reclamar la puesta en libertad de ocho estudiantes y profesores detenidos hace cerca de dos semanas.

Tras penetrar en el recinto del Ministerio de Educación Nacional, los manifestantes obligaron al nel Keo Sangkim, ministro de Educación, a dirigirse con ellos a un establecimiento docente a fin de intentar resolver el problema.

Las fuerzas del orden, en estado de alerta desde hace varios días, no han interve-

Peatón: cruce con luz verde o cuando el guardia se lo permita y por los pasos señalizados.

# Entidad aseguradora de ámbito nacional PRECISA

# INSPECTORES - PRODUCTORES

SE OFRECE:

- 1. Sueldo fijo, dietas y kilometraje.
- 2. Formar parte de la plantilla de la Entidad.
- 3. Incentivos.

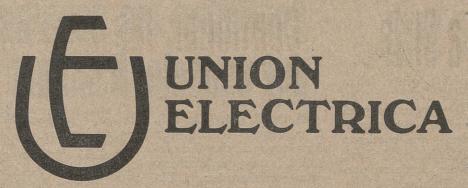
#### SE EXIGE:

- 1. Cultura a nivel de bachillerato superior.
- 2. Buena presencia.
- 3. Mayor de 24 años.
- 4. Dispuesto a viajar por todo el territorio nacional.
- 5. Se valorarán conocimientos de Seguros. No impres-

Dirigirse por escrito, de puño y letra, adjuntando «curriculum vitae», al Apartado 75, Salamanca.

Se contestarán todas las solicitudes.

# JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS DE



Se mantiene el rendimiento del 10 por 100 libre sobre el Nominal de las acciones.

Amplio programa de construcciones de Centrales nucleares, térmicas convencionales e hidráulicas. En el último cuatrimestre, ampliación de Capital de una por cada nueve a la par.

#### RESUMEN DEL EJERCICIO

Capital:
Reservas:
Fondo de amortización:
Energía puesta en red:
Producción propia:
Número de abonados:
Incremento de mercado:

17.770.302.500 pesetas 4.486.976.091 pesetas 8.101.734.533 pesetas 6.586 millones de kWh. 5.677 millones de kWh. 1.200.000 12.3 %

Bajo la presidencia de don Julio Hernández Rubio se celebró la Junta General ordinaria de Unión Eléctrica, S. A., con asistencia de más del 95 % del Capital social.

#### RESUMEN DEL INFORME DEL PRESIDENTE

Año 1973 hidráulicamente malo, con descenso del 18,5 por 100 de la producción hidráulica. Aumento del 54,2 por 100 en la producción térmica. Elevación del precio del fuel-oil en el último trimestre. Mayor coste en las producciones térmicas y aumento de gastos, que se compensaron con la venta de energía a terceros.

Se resalta el parangón existente, entre los sistemas de producción propios de Unión Eléctrica y las previsiones establecidas en el Plan Eléctrico Nacional, que serán realidad al fin de su plena implantación, prevista en 1980. Esta correspondencia se refleja en el siguiente cuadro:

Hidráulico nacional .: 31	,5 % )		U. E	water the state of the state of		)
Bombec nacional 4	1,6 % )	30,1		14	%	37,5
Carbón nacional 15	1000 THE TO SEE THE			28	% )	
Fuel nacional 22	2,5 % )	37,6		10	% )	
Nuclear nacional 26	3 %			245	0/0	

#### Tarifas y precios de combustibles

Sólo unas tarifas basadas en costes reales, cuya estructura fuera lo suficientemente flexible, para acomodarse a las fluctuaciones de una economía de mercado, pueden aportar las sumas necesarias a las grandes inversiones que el Sector eléctrico realiza y tendrá que realizar en el futuro. La autofinanciación debe abarcar, al menos, el 50 por 100 de cuanto se invierta. Con las tarifas actuales, el Sector eléctrico se halla muy distante de estos niveles. El servicio que exige el desarrollo nacional, no podrá prestarse si se mantienen las empresas en una línea de resultados económicos deficientes.

En los últimos tiempos, el fuel-oil incrementó, su precio en el 71,40 por 100 y el carbón industrial, en el 80 por 100. Las tarifas eléctricas se han alterado en una mínima proporción, respecto a estas elevaciones, por lo que no alcanzan a cubrir, ni con mucho, las diferencias de costos operadas. Esta insoslayable realidad hace necesario que, cual confiadamente se espera, actúe la Administración adoptando las justas y adecuadas medidas, que conduzcan a que el Sector eléctrico pueda continuar, como hasta ahora, cumpliendo su cometido, mediante la prestación de un servicio eficiente, por cuanto todo hace pensar, que más que una crisis de energía, hay una crisis mundial de precios, que inevitablemente alcanza a nuestro país.

#### Ayuda a la inversión

La Administración abre dos cauces a este respecto —Decreto-Ley de 30 de noviembre de 1973—: desgravación en el caso de nuevas instalaciones y actualización de la Ley de Regularización de Balances. En el primer supuesto, parece precisa una mayor generosidad, tanto en cuantía, como en plazo. En cuanto a Regularización, claramente se advierte que arrastra la exigencia de mayor amortización y más dotaciones a reservas. Sin expresar criterios concretos sobre estos supuestos, puso de relieve, que por lo que respecta a Unión Eléctrica, la regularización de activos representaría una cifra próxima a los 13.300 millones de pesetas.

#### Operaciones financieras

Durante el ejercicio de 1973, tuvo lugar una ampliación de Capital, en proporción de una acción nueva, por cada nueve antiguas, en cuantía de 1.777.030.500 pesetas. También se amplió el Capital en 175.631.000 pesetas, para atender al canje de obligaciones, con una dotación a reservas de 242.827.922 pesetas, representativa de un tipo de emisión del 238 por 100. Con éxito completo, se desarrolló la emisión de obligaciones simples que fue puesta en circulación a finales del mes de abril, en

cuantía de 2.500.000.000 de pesetas. Del crédito concertado con el Export-Import Bank, para financiar nuestra participación en la Central Nuclear de Almaraz, se dispuso en la suma de 308.891.313 pesetas.

#### Financiación y dividendo

La financiación del Ejercicio, que ha supuesto 5.363 millones de pesetas, se desglosa en las siguientes partidas: Capital 1.955,7 millones de pesetas (36,46 %); Amortizaciones, Reservas y Remanente 1.564,3 millones de pesetas (29,18 %) y Recursos Ajenos 1.843,2 millones de pesetas (34,36 %), haciéndose notar, que las partidas están proporcionadas; pero que la autofinanciación, limitada al 29,18 % es insuficiente. Se mantiene el dividendo al mismo nivel que el del ejercicio precedente (9,50 %), libre de impuestos, así como la prima de asistencia del 0,50 %, dando lugar a una rentabilidad líquida por acción del 10 %.

#### Nuevas instalaciones

El programa trazado se dirige a la construcción de nuevas centrales nucleares, apoyadas por instalaciones de bombeo. En curso las obras de la Central Nuclear de Almaraz —que se comparte con Hidroeléctrica Española y Compañía Sevillana de Electricidad— se espera entre en servicio en 1977, están previstas para el período 1981-1982, las Centrales Nucleares de Trillo y de Aragón, la primera, totalmente de Unión Eléctrica y la segunda en colaboración con otras Sociedades, con potencia de 1.000 MW cada una. Tal vez en el mismo período estuviera en trance de funcionamiento, otra nueva Central Nuclear —la de Valdecaballeros situada en el Guadiana y que también se compartiría con Hidroeléctrica Española y Compañía Sevillana de Electricidad. En térmicas convencionales se piensa ampliar la de La Robla, con un grupo que podría ser de 500 MW y construir la que sería Térmica del Centro -próxima a Madridquemando indistintamente gas natural o fuel-oil. En el plan de aprovechamiento hidráulicos se reconsideran las concesiones de que Unión Eléctrica es titular y se va decididamente a una nueva Central de Bombeo en el embalse de Burguillo.

#### Ampliación de Capital

Como fue señalado en el epígrafe, se prevé ampliar el Capital en los meses finales del año, en proporción de una acción nueva por cada nueve antiguas a la par.

#### Ejercicio en curso

No puede ofrecerse una visión concreta, con miras a resultados finales, del ejercicio que transcurre. No lo permiten las circunstancias de por más fluctuantes. Sí es de señalar, cómo inciden en la explotación, las medidas adoptadas para ahorro de energía, por cuanto el cambio de horario repercute en ello, en forma apreciable. Es de señalar, que en los meses transcurridos, aumentó la producción total en un 4,5 % sobre la de igual período que el año anterior. Puesto en funcionamiento, a título de prueba, uno de los grupos de la Central de Bombeo Bolarque II ha producido los primeros kWh.

#### Comisión Delegada del Consejo

Una nueva estructuración se dio durante el ejercicio al Organo Administrador de la Sociedad al constituirse la Comisión Delegada del Consejo de Administración, que conoce y resuelve dentro de los límites en que tal delegación está concebida.

La Junta General aprobó por unanimidad los acuerdos que a tal efecto le fueron sometidos y facultó al Consejo para que, en armonía con lo determinado en el Artículo 96 de la Ley de Régimen Jurídico de las Sociedades Anónimas, pudiera llevar a cabo la correspondiente ampliación de Capital.

# Aqui, los deportes

# Así fue la jornada en la "Copa Ramón Triana"

# Triunfos caseros, apretados, del Real Madrid sobre el Manchego y del Leganés sobre el Moscardó

### El Real Avila se dejó arrebatar un punto, aunque mereció ganar

En la tercera jornada de la segunda vuelta de este torneo se disputaron dos encuentros del Grupo I; la verdad es que solamente correspondía jugar el Rayo Vallecano-Alcalá, que por cierto terminó con goleada de los vallecanos, 6-0, pero se adelantó el encuentro Talavera-Atlético de Madrid en el que los talaveranos fueron derrotados por 0-2.

Por lo que se refiere al Grupo II, en el que tenemos nuestros intereses, se jugaron tres partidos; en dos hubo victoria mínima local y en el otro, que precisamente fue el que presenciamos en la Ciudad Deportiva, empate.

Por 1-0 se deshicieron los chavales del Real Madrid del Deportivo Manchego, el resultado del Leganés-Colonia Moscardó fue de 3-2 y el empate Real Avila-Torrejón, 1-1.

Nos parecen normales los resultados, hasta por la mínima diferencia, de Madrid y Leganés; los habíamos pronosticado así. Pero también habíamos pronosticado triunfo abulense y el partido acabó en tablas. Lamentamos que esta fuera la única equivocación, pero había que confiar en el equipo de casa después de la exhibición de fútbol del domingo anterior ante el Manchego, con la goleada del 7-1.

El domingo último salieron peor las cosas; quizá hubo exceso de confianza al principio, quizá no era el día de los abulenses... Dominio intenso, durante casi todo el partido, pero infructuoso. Situaciones de gol incontables, perdidas en algunos casos por escasa fortuna, pero en otros por falta de serenidad o por falta de precisión. Y como goles son triunfos, ahora, antes y siempre... No fue bueno el resultado de 1-1 en el que pusieron el primer número en el marcador los torrejoneros por medio de uno de sus mejores jugadores; el extremo Torri-1. El empate, nada más empezar el segundo tiempo, por medio de Cantuche, daba paso a las mejores esperanzas, pero el tanteador no sufrió alteraciones, cuando debieron poner dos o tres núme-

CONSULTA DIARIA Avda. Portugal, n.º 29, 2.º-A. Teléfono 21 17 16

ros más en su casillero los lo- puerta, pero con la colabo-

Para el líder Arganda fue jornada de descanso, pero mantiene su puesto de cabeza en la clasificación, con 15 puntos; le siguen el Real Madrid. con 13; Real Avila, 8; Leganés, 7; Moscardó, 5; Manchego y Torrejón, 4.

En el Grupo I, manda ahora el Rayo Vallecano, con 8 puntos, seguido de Atlético de Valdemoro y Talavera, con 7; Atlético de Madrid, 6 y Alca-

Los realizadores en los diferentes partidos fueron es-

En el Rayo Vallecano-Alcalá, el 6-0, tuvo como hombres-gol a Rico, Mariano (3), Guzmán

El solitario gol del encuentro Real Madrid-Deportivo Manchego fue anotado por Cobo, cuando ya pasaba la media hora del segundo

En el Leganés-Moscardó. cinco goles; tres de ellos favorables al equipo leganense y dos al «Mosca». Y éste equipo se apuntó el primero por mediación del interior Bernabéu: con este resultado finaliza la primera mitad. En la continuación, tres goles del equipo organizador que anotaron Pinilla, Lucas y Martín. El otro del equipo de Usera le hizo Hernández al centrar sobre

ración del defensa local Pi-

J. G. A.

### Eguidazu, presidente del Athlétic de Bilbao «Iribar y Rojo I no serán traspasados»

La inesperada eliminación del Athlétic de Bilbao de la Copa del Generalísimo a manos del Murcia, hizo que la temporada oficial terminara para los «leones» mucho antes de lo que se había pensado. No había torneos

preparados y los que se le ofrecieron al Athlétic no se solucionaron favorablemente, o no interesaron a los bil-

Las negociaciones que entabló la Directiva bilbaína para una jira por Méjico fracasaron. En la Delegación Nacional de Deportes dijeron a Eguidazu, presidente del Athlétic de Bilbao, que «cualquier país, menos Méjico», molestos porque de Méjico llegó un telegrama a los jugadores yugoslavos por eliminar a España de los Mundiales.

#### «NO NOS INTERESA DESPRENDERNOS DE JUGADORES»

El Athlétic de Bilbao recibió una invitación para el Trofeo Ibérico, pero las fechas del torneo cortaban las vacaciones de los jugadores bilbaínos y la Directiva desistió. El Athlétic organizará, como en años anteriores, el Trofeo Villa de Bilbao los días 9, 10 y 11 de agosto y jugará el Trofeo Gamper, los días 20 y 21 de agosto. También tiene concertado otro partido, en Alicante, contra el Hércules, con motivo del traspaso de Betzuen.

Se habla mucho de traspasos de jugadores ahora que finaliza la temporada. Pero, el presidente del Athlétic, José Antonio Eguidazu afirma:

-No nos interesa desprendernos de jugadores. Lo que queremos es renovar, reforzar el equipo. Todavía no sé qué jugadores se quedarán, o cuáles tendrán la carta de libertad. Tenemos mucho que pensar antes de decidirnos.

El presidente añade, ro-

-A pesar de los rumores que han surgido puedo asegurar que Iribar, Rojo y lo mismo otros jugadores no

-¿Ni aunque el Athlétic recibiera una oferta excepcional?

\_El Athlétic no necesita dinero, sino jugadores, Iríbar es una institución en el fútbol español y jamás nos desprenderemos de él.

#### LA CANTERA VASCA

Al presidente del Athlétic de Bilbao le preocupa la cantera, puesto que el club bilbaíno se nutre, como es de dominio público, exclu-

(Pasa a pág.ª siguiente).



Obsequiará con un magnífico reloj «DUWARD» al jugador del Real Avila C. F. máximo goleador en la temporada oficial.

CLASIFICACION:

Ortega, 22; Gonzalo, 15; Cantuche, 12; Luis, 6; Nacho, 5; Maño y Montero, 2; Pablo, Tejero, Jimeno. Moreno, Alvaro y Pereira, 1.

«ANGEL» ha instituido otro premio —aparte los del «Jugador destacado» y al «Goleador»— para el de mejor conducta a lo largo de la temporada,

#### REGALOS -- REGALOS -- REGALOS JOYERIA-RELOJERIA-OPTICA LISTAS DE BODA Porcelanas BIDASOA

San Millán, 2 y Duque de Alba, 1. - A V I L A.

REGALOS -- REGALOS -- REGALOS

# Así nos lo contaron...

HUMOR FRANCES

Una «madame» de edad madura, muy presumida, había imaginado un sistema para rejuvenecer y venía practicándolo, pero la realidad ha tornado en su desventaja con motivo de haber sido citada para comparecer en la Audiencia como testigo de una causa.

-De manera -se asombra el presidente- que pretende usted haber nacido en el 44. ¿Acaso se mofa del Tribunal?

-¡Oh!, no señor presidente -protesta la testigo-, quiero decir que en el 44 Loire-Atlantique.

#### Sonria...

HUMOR NORTEAMERICANO

En los Estados Unidos, la crisis energética ha incitado a los fabricantes de coches a «miniaturizar» algunos modelos de automóviles.

Para luchar contra esta tendencia, la municipalidad de Corona, California, ha colocado grandes carteles así

«Peatones, antes de atravesar la calzada mirar a la derecha, mirar a la izquierda, y mirar también con suma atención, bajo vuestos pies».

Por G. M. A.

LA FE

Montaña de

Jerusalem

Purifica las almas

(Solución mañana)

Soluc. del anterior "Muy terca"

# El gobornador civil presidió la brillante ciausura de los XXVI Juegos Escolares Nacionales Al acto asistieron también otras autoridades abulenses

Con un brillante acto celebrado a mediodía de ayer en la Ciudad Deportiva, fueron clausurados los XXVI Juegos Escolares
Nacionales femeninos y masculinos y Competiciones Intercátedras que, desde el pasado mes
de octubre, se han venido desarrollando, con participación de
varios millares de jóvenes deportistas de Avila y provincia.

Presidió el acto el gobernador civil, don Vicente Bosque Hita, con quien ocuparon lugares en la tribuna el presidente de la Diputación Provincial, don Jaime Santamaría Bejarano; alcalde ac. cidental de Avila, don Fernando López Muñoz; delegados provinciales de la Sección Femenina, de la Juventud y de Educación Física y Deportes, señorita Sonsoles López Bernaldo de Quirós, don Juan Angel Gato Gómez y don José Cubillo Velasco, respectivamente; don Antonio Abad, de la Delegación Nacional de la Juventud; señorita Alicia Lage, de la Delegación Nacional de Sección Femenina; presidentes de las distintas Federaciones, de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes y alcaldes de los pueblos participantes en el torneo Intercátedras.

Después del desfile de todos los deportistas que han tomado parte en las competiciones, un grupo de alumnas del Instituto Nacional de Enseñanza Media «Isabel de Castilla» realizó una tabía de gimnasia moderna.

Seguidamente, fueron entregados los trofeos a los vencedores en cada una de las modalidades y dentro de las categorías de infantil, cadete y juvenil. Finalmente, fue arriada la bandera de los Juegos, que declaró el gobernador civil clausurados.

#### FELICITACION DEL GOBER-NADOR CIVIL

Con motivo de la celebración de los XXVI Juegos Escolares Nacionales Masculinos y Femeninos, en su fase provincial, manifestación deportiva que ha llevado a un grandísimo número de jóvenes de toda la provincia a participar deportivamente, de la mano de los centros de enseñanza y a través de las Delegaciones Provinciales de Sección Femenina, Juventud y Educación Física y Deportes, y también con motivo del extraordinario espectáculo que fue el acto de clausura de ayer, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Vicente Bosque Hita, envía desde estas columnas, su felicitación

# Encarcelamiento de cuatro otro hombre importante en la plantilla de técnicos del Athlétic de Bilbao.

MOSCU, 4. (Efe-Upi). — Las autoridades soviéticas sentenciaron a cuatro judíos de la U.R.S.S. a cuince días de prisión por manifestarse ante el hotel Interturist, del centro de la capital rusa, el pasado domingo, según comunicaron anoche fuentes judías.

Ocho judíos fueron detenidos el pasado sábado en una manifestación similar, siendo puestos en libertad tras pocas horas de detención. Los judíos protestaban por la negativa del Gobierno soviético a dejarles emigrar a

más efusiva a las citadas Delegaciones Provinciales, a los deportistas participantes y a los Centros de Enseñanza, por su gran coláboració ción que h abulenses en común.

colaboración en esta manifestación que hace vivir a los jóvenes abulenses unas gratas jornadas en común.

......



# Maruja Callaved en el ciclo de orientación y formación para el ama de casa abulense

Comenzó ayer el I Ciclo de Orientación y Formación para el Ama de Casa, organizado por la Asociación de Amas de Casa de Avila y provincia. A las siete y media de la tarde, en el salón de actos de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, se celebró la conferencia anunciada sobre "Economía doméstica y la mujer actual", que estuvo a cargo de doña Maruja Callaved, técnico en programación y emisiones en radio y televisión y especialista en temas femeninos (alimentación, nutrición, economía, etc.) Fue presentada por la presidente de la Asociación. A la conferencia asistieron numerosas amas de casa abulenses que, finalizada la charla, participaron en un animado coloquio. — (Foto: LUMBRERAS).

### "Iribar y Rojo I no serán traspasados"

(Viene de pág. anterior) sivamente de la cantera vasca.

—Vizcaya es la cuarta federación de España que menos fichas tiene de futbolistas. En nuestra provincia, el fútbol tiene cada vez menos practicantes. En los colegios se juega ahora al baloncesto, al balonmano...

Los campos de Lezama deben dar su fruto en un futuro no lejano. En las instalaciones de Lezama, el Athlétic de Bilbao tiene una escuela de fútbol infantil y juvenil que atienden una serie de técnicos: Poli, José Luis Garay. Piru Gainza es otro hombre importante en la plantilla de técnicos del Athlétic de Bilbao.

Athletic de Bilbao.

—Estamos dispuestos a invertir todo el dinero que haga falta para que los clubs vizcaínos organicen torneos juveniles e infantiles. Torneos de temporada de siete u ocho meses de duración. Así podríamos ver qué chicos tienen verdaderamente aptitudes para el fútbol. Tenemos que fomentar la cantera como sea.

LOS GRUPOS DE TERCERA

Otra de las preocupalcio-

nes del Athlétic de Bilbao, que ha señalado su presidente, es la formación de los grupos de Tercera Divísión, que separa a los equipos vizcaínos de los guipuzcoanos

—Si jugaran en el mismo grupo los equipos vizcaínos y los guipuzcoanos, podríamos seguir y controlar a todos los jugadores vascos que destacan.

El k. o. sufrido en la Copa quedó atrás. Está ya olvidado. No tiene remedio. Ahora, lo que busca el Athlétic de Bilbao es ir preparando el equipo para la temporada próxima. Procurar el fichachaje de todos los jugadores que puedan ser interesantes. El presidente no da nombres. Hay gestiones para adquirir los servicios de varios jugadores, pero nada en concreto. Porque los jugadores vascos de otros equipos que podrían venir al Athlético de Bilbao están sujetos a sus clubs y és muy difícil, por no decir imposible, que los dejen marchar.

Joaquín BENITO EUROPA PRESS



# SALE DE MADRID EL MINISTRO JAPONES DE PLANIFICACION

MADRID, 4 (Cifra).—El ministro japonés de Planificación, Tsunco Uchida, ha salido esta mañana, por vía aérea, con destino a Londres, después de permanecer cuatro días en Madrid en visita oficial, invitado por su colega español, señor Gutiérrez Cano.

El señor Uchida, que llegó a Madrid procedente de Bruselas el pasado día 1, después de celebrar conversaciones con altas personalidades del Mercado Común, y tras haber asistido en París a la reunión de la «O. C. D. E.», ha establecido contactos en España relacionados con su departamento, y mantuvo entrevistas con el vicepresidente primero y ministro de la Gobernación, señor García Hernández; con el señor Gutiérrez Cano y con los Ministerios de Asuntos Exteriores y Comercio.

Le despidieron en el aeropuerto de Barajas, el ministro de Planificación del Desarrollo, embajador del Japón en España y otras personalidades.

#### ANUAR SADAT EN SUEZ

SUEZ, 4 (Efe-Reuter).—El presidente Sadat llegó al aeropuerto próximo a la ciudad de Suez, a fin de realizar una visita de tres días a la zona del canal, afectada por la guerra, informa la agencia «Oriente Medio».

Va acompañado por el mariscal de campo Ahmed Ismail Ali, viceprimer ministro y ministro de la Guerra.

### RELACIONES DIPLOMATICAS ENTRE ESTADOS UNIDOS Y SIRIA

DAMASCO, 4 (Efe-Reuter).—Siria y los Estados Unidos establecerán sus relaciones diplomáticas antes de que el presidente Nixon visite, la próxima semana, varios países de Oriente Medio, según ha informado esta mañana el vice-primer ministro sirio, Abdel Halim Jadam, que también ostenta la cartera de Asuntos Exteriores.

# Fernández Junior

Boutique joven para gente joven

\*\*\*\*\*

Duque de Alba. 15 - Teléf. 212188 - AVILA

Camiseria TEODORO
Géneros de punto TEODORO
EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

- PRECIOS -

#### MARY-PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34. (Pasaje Caja de Ahorros) y Comuneros de Castilla, 10. A V I L A